



# DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: EGÉSZ ÉVRE 22.—, FÉLÉVRE 11.40, NEGYEDÉVRE 6.—, EGYHÓRA 2.20 P. EGYES SZÁM ÁRA HÉTKÖZNAP 8 FILL., VASÁRNAP 12 FILL. KÜLFÖLDRE A KÉTSZERESÉRE. — MEGJELNIK HETFO KIVÉTELÉVEL MINDEN NAP. KIADÓ: A HEGEDŰS ÉS SÁNDOR IRODALMI ÉS NYOMDAI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG.

FELELŐS SZERKESZTŐ:  
FARKAS LAJOS.

SZERKESZTŐSÉG: NAPPAL: FERENC JOZSEF UT 34. SZAM. TELEFONSZÁM: 10-20. ÉJJELE: FERENCJÓZSEF UT 49. TELEFONSZÁM: 18. ÉS 8-12. FŐKIADÓ-HIVATAL: FERENC JOZSEF UT 49. TELEFONSZÁM 18. ÉS 8-12. FŐKIADÓ-HIVATAL ÉS KÖLCSÖNKÖNYVTÁR: SZÉCHENYI UCCA 2. TELEFONSZÁM: 337.

## A földteherrendezéstől ne várjanak sokat a gazdák

A földteherrendezési törvény végrehajtási utasítása körülbelül olyan általános-ságban mozog, mint maga a törvény. Sehol semmi biztos támpont, vagy határozott rendelkezés, minden relativ, határozatlan, különböző bizonytalan diszkrécionális elbírástól függő megállapítások. Vártuk, hogy az utasítás tájékoztató fog, hogy tulajdonképpen mely ingatlanok, mely terhek milyen összeg erejéig szanáltnak, de az utasítás után sem lettünk okosabbak a leglényegesebb pontok felől.

Nem tudjuk, hogy a terhelési határ milyen összegben állapítatik meg, hogy tehát egy ingatlant milyen összeg erejéig szanálnak; milyen összeg az, amelybe az összes terhek beleszorítottak és így szanálva az ingatlanon rajtamaradhatnak. Erre a terhelési határra vonatkozólag csak azt mondja az utasítás, hogy azt az ingatlanok teherbíró képességének és értékének meghatározásával kell megállapítani, úgyhogy a szanálás után fennmaradó terhek kamatai és tőkötörlesztései a teherbíróképességet, a terhek összege pedig az ingatlanok értékét ne haladják meg. Ime a sok bizonytalan meghatározás. Azt mondja tovább az utasítás, hogy a teherbíróképesség meg olyanformán határozandó meg, hogy figyelembe kell venni azt, hogy az ingatlan évi hozadékából mekkora összeg kell a termelési költségre, adóra, megélhetésre, tehát mennyi maradhat az adósság kamataira és tőkötörlesztésre. Az ingatlanok értékére (nem a terhelési határra) általában a kataszteri jövedelem ötvenszerese vehető alapul, hacsak a rendelkezésre álló adatok más értékelésre nem nyújtanak alapot. Ezek azután igazán gyenge támpontok arra, hogy valaki meg tudja mondani, hogy szanálni fogják-e, vagy hogy valaki jogot formáljon arra a törvény alapján, hogy szanálják.

A bizonytalanságot még megtoldja az utasítás azzal, hogy a terhelési határ nem kell az eljárás megindításának elrendelésénél megállapítani feltétlenül, hanem annak megállapítását későbbre is lehet halasztani és ha megállapították is, ennek csak irányító jellege van, de azt mindig helyesbítetik. Szóval sem az eljárás megindításakor, sem később nem tudja az ember, hogy tulajdonképpen mennyi lesz az az összeg, ami a rendezés alapjául szolgál? Legalább megmondanák, hogy ki milyen személy, vagy helyszíni bizottság, vagy hatóság becsléssel, vagy milyen konkrét támpontok alapján szedi össze az adatokat, amelyek a terhelési határ megállapítására szolgálnak? De erre semmi pozitívumot nem mond az utasítás. Igaz ugyan, hogy megmondja azt, hogy az Országos Bizottságnak kellene határozni rögtön az eljárás megindításakor a teherbíróképesség és ingatlanérték, valamint a terhelési határ tekintetében, de milyen adatok alapján, azt nem tudjuk, mert ekkor az ügyet még nem adták ki az egyeztető bizottságnak, tehát nincs kinyomozott tényállás. A rendelet erre csak azt mondja, miszerint a szükséges adatokat vagy magától a folyamódótól szerzik be, vagy kiadják valamely intézetnek, vagy más módon gondoskodnak az adatok beszerzéséről. De mennyivel biztosabb volna a tájékozódás, ha megmondaná a rendelet, hogy milyen igazolások szükségesek ezen adatok megállapítására és ezzel szilárd alapot mutatna, mi szolgál

a határozat alapjául és elkerülnék a bizonytalan huzavonákat.

Különböző tévhiteteket nem oszlat el határozottan az utasítás. Így sokan azt hiszik, hogy a bizottság az árverés alá kerülő ingatlanokat megfelelő forgalmi értékben megvásároltatja az árverésen, nehogy a földárak indokolatlanul lenyomaszanak, de ilyen vételekről a törvényben szó sincs és az utasítás sem említi egyebet róla, mint azt, hogy ilyen ügyekben a bizottság tanácsul szolgálhat. Ezekre az árverési mentő vételekre tehát ne számítsen senki.

Ne számítsen továbbá arra sem, hogy szanálható legyen valaki akkor, amikor az első helyi hitelezőt nem tudja rendezni. Ez következik abból, hogy egy hitelezőre sem kényszeríthető a szanálás. Vagyis, hogy követelésére készpénz helyett kötvényt, vagy jóváírást fogadjon el. Ha tehát az a

hitelező, aki árverés uton még kielégítést kaphat, már pedig az első helyi rendszerint kap, az elárvereztetni az ingatlant egészen bizonyosan, ha a kamatját nem fizetik.

Ne számítsen szanálásra az sem, akinek egyetlen banktartozása van, mert bár a gyufakölcsönből utalható készpénzkölcsönről is szól pár szót az utasítás, de csak annyit, hogy azt is tanácsulésben intézik. Hogy kell-e adni ilyen kölcsönt és hogy milyen előfeltételek mellett, arról sem a törvény nem szól egy szót sem, sem az utasítás. Erre tehát szintén nem lehet számítani és szintén csak alap nélküli remény-csillogtatás. Szanálni pedig egyetlen tartozást és egyetlen hitelezőt nem lehet.

Jellemző a szanálás kilátásaira az a körülmény, hogy azt, akinek számos különböző tartozása van úgy, hogy az ingatlan teljes értékéig eladósodott, azt szanálási anyagnak tekintik, míg azt, akinek egyetlen banktartozása van, melynek magas kamatait és bizonytalan lejáratát olcsóbb kamatu, hosszabb lejáratu kölcsönné akarná szanáltni, azt nem tekintik szanálási anyagnak. Az ugyanis, aki teljesen eladó-

sodott, az már régen nem fizet senkinek és így az első helyi hitelező akkor is elárvereztetni, még ha a többi hitelezőt az állam kötvénnyel kifizeti is, így tehát a segítség ilyen formája hiábavaló és csak fölös állami megterheléssel jár; viszont azon, akin még lehet segíteni, mert csak egyetlen tartozása van, amelynek magasabb kamatát és a bank által kívánt tőkötörlesztő részletet nehezen fizeti, de egy olcsóbb hosszabb lejáratu konvertálással segíteni lehetne rajta, azt nem segíti és nem szanálja.

Ezért nagyon vigyázzanak a gazdák és ne higgyék azt, hogy most már minden tartozásukat az állam fizeti ki, mert bizony, ha ebben a reményben a még erőfeszítéssel mégis teljesíthető kamatfizetési kötelezettségeiket nem veszik komolyan, akkor nagyon rosszul fognak jární, mert az első helyi hitelező egyideig csak vár, de ha úgy látja, hogy az adós nem igyekszik fizetni és a tartozás rendezését az Ötös Bizottságra és a Szanáló Bizottságra bízta, bizony elárverezik a földjét.

Dr. Balázs Jenő.

## Tomboló viharok között támadta az ellenzék a parlamentben a miniszterelnököt, aki nem hajlandó enyhíteni a szabadságjogokat megnyirbáló álláspontját

Az elnök egymásután vonta meg a szót a szocialista szónokoktól — Bethlen kijelentette, hogy majd csak akkor tesz politikai engedményeket, ha a gazdasági viszonyok javulnak

Budapest, május 19.

A képviselőház mai ülését tíz órakor nyitotta meg Almásy László elnök. A miniszterelnökségi tárca költségvetésének általános vitáját folytatták.

Pakots József volt az első felszólaló. Előadta, hogy a miniszterelnökségi tárca költségvetésének 9. rovatában a Magyar Hirlapírók Országos Nyugdíjintézetének segélyezésére 90 ezer pengőt irányoztak elő. Békében az intézet havi 500 aranykorona nyugdíjat biztosított tagjainak. A háború következtében azonban az intézet tönkrement, mert

hat és félmillió aranykoronás vagyontát hadikölcsönbe fektette,

továbbá eladta hatalmas székházát, és ezért is hadikölcsönt vásárolt, hogy ezáltal is példát mutasson a nemzeti áldozatkészségre. A Ház jóindulatát kéri, hogy

a mai nehéz helyzetben ne alkalmazzák a hirlapírók nyugdíjintézetének segélyösszegénél az általános redukciót.

Ugyanis ezt a tételt is lecsökkentették a költségvetésben és ezáltal, hogy a hirlapírók nyugdíjintézete magasabb segélyösszegre számított, most fizetési zavarba jutott.

Peyer Károly a következő szónok. A tőkötörlesztésről beszél és rámutat arra, hogy a Közmunkatanács milyen pazarlásokat végzett a Margitsziget átvételével. Az állami számszéknek kellene megvizsgálja a Közmunkatanács működését, mert fontos volna megtudni, hogy mire fordították az óriási jövedel-

meket. Kéri, hogy a számszék erről tegyen jelentést a Háznak és egyben terjesszék ezt a jelentést a népjóléti minisztérium elé, a főpolgármester kezéhez fizetett 4800 pengős havi járulékról.

Ennek az összegnek egy részét állítólag politikai pártok megvesztegetésére használták fel.

Peyer ezután a városok függőkölcsöneinek a kérdését teszi szóvá. Többek között elmondja, hogy nem csoda, hogy ha a külföld nem ad a vidéki városoknak kölcsönt, mert nem látja tőkét biztosítottnak. (Nagy mozgás és zaj.)

Bethlen István miniszterelnök: Szerencse, hogy nem önök adják a kölcsönt, mert saját hazájuknak nem adnának.

Peyer Károly: A hazának igen, de ennek a kormánynak nem. A bányai centráléről beszélt ezután és hibáztatja, hogy

külföldről szereztek be gépeket, holott itthon 30 százalékkal olcsóbban kapták volna meg.

A bányai centrálé beruházására szánt összeget a Nemzeti Bankban kamatoztatják, ahelyett, hogy eredeti céljára fordítanák. Kérdezi, hogy

hol van a 87 millió kölcsönelőleg?

Ezt teljes homály fedi. Györk Imre Bethlen miniszterelnök felé: Hát lesz választás? Éry Márton: Hát persze, hogy lesz. Bethlen mosolyog a szocialisták felé, de nem válaszol. Peyer Károly: Különböző ígéretek és kijelentések hangzanak el, így ki-

jelentések hangzottak el a közüzemek ellen, ugyanekkor pedig megcsinálja a kormány

a gabona-közüzemet,

amely nemcsak a gabonakereskedelmet öleli fel...

Almásy elnök: Nem akarom korlátozni a képviselő urat szólásszabadságában, de kérem, hogy a tárcához beszéljen.

Peyer Károly: Szokatlan, hogy ne lehessen a kormány politikájáról bírálatot mondani a miniszterelnökségi tárca tárgyalásakor. Akkor felesleges volt ennyit is elmondanom.

Báró Podmaniczky Endre: Felesleges is volt.

Peyer Károly: Nem vagyok kíváncsi a báró ur véleményére. A választói sem kíváncsiak. Önt B. listára helyezték, nyugodjék békében. (Nagy delülség.)

A titkos választójog

kérdésében Apponyi meggyőző érvei nem tudták a kormányt jobb belátásra bírni és így nekem még kevesebb reményem lehet ezen a téren.

Patacsi Dénes valamit közbeszól.

Peyer Károly: Maga ne beszéljen. Gondoljon arra, hogy a haza védelmében a fedezékben maradt. Megirták ezt önről katonatársai.

Esztergyáros János: Szopogatta a levecsontot. (Nagy zaj.)

Peyer Károly: A nyílt választás teszi lehetővé, hogy a kormány folytassa politikáját.

Almásy elnök: A képviselő urnak módjában lett volna szintén a belügyi tárcánál szótartani a titkos választó-

**Csipkék**  
legolcsóbban és legnagyobb választékban nálunk kaphatók  
**CSIPKESZAKÜZLET**  
Püspöki palota. Hatvan-u. 1.

jog kérdését.

Az elnök erre a kijelentésére

az ellenzéken óriási zaj támad.

Peyer Károly emelt hangon folytatja beszédét: Másról, mint a miniszterelnök politikájáról nem beszélhetek.

Ez a politika olyan válságos helyzetbe juttatta az országot, amilyen válságban még nem volt.

Az ország választópolgárainak nincsen meg a lehetőségük, hogy szabad akaratukból és elhatározásukból adják le szavazatukat. Állandó nagy zajban folytatja Peyer beszédét. Az ajánlási rendszerről beszél.

Ez a rendszer — mondja — alkalmas arra, hogy a nemtetsző jelölteket kiírta. Nem kell más, mint két-három kortes, aki ráhamisítja az ellenzéki aláírásokat a kormánypart ajánlási ívére.

Benyújtják mind a két ajánlási ívet, erre a törvény értelmében mindkettőről törlik azokat az aláírásokat.

**Propper szerint Bethlen 1918-ban még a titkos választójog híve volt és köztársasági pártot szervezett**

Propper Sándor: Rámutat arra, hogy Sopron városának egész dolgozó népe titkos szavazással döntött arról, hova akar tartozni.

a kormány pedig hálából a hü várostól elvette a titkos szavazójogot.

Propper Sándor a továbbiakban kérdi a miniszterelnöktől, hol van a kedvező külföldi kölcsön? Miért szünt meg egyszerre a kölcsön felvételének szükségét?

Miért csak üres szavakkal és ígérettel bódítja el az országot?

A miniszterelnök urat az ígéret egész halmaza köti a választójog titkosságának kiterjesztéséhez. A miniszterelnök ur az októberi forradalom után elkészített egy memorandumot az antant misszióhoz. Ebben a miniszterelnök ur az általános egyenlő titkos választójog mellé kötötte le magát.

1918-ban a miniszterelnök ur köztársasági pártot szervezett.

Később más viszonyok között ezt az egységspártot alapította meg.

Almásy László elnök: Szivesked-



**Az**  
**53-ik Államsorsjáték**  
**huzását már június**  
**10-én megtartják.**

Igy minden pártot és minden jelöltet ki lehet irtani.

Azt nem lehet már utólag megállapítani, hogy kik hamisítottak és csaltak és hogy tényleg hamis volt-e az aláírás...

Az elnök ekkor rácsönget Peyer Károlyra és a következőket mondja: A képviselő urtól, mert ismételt figyelmeztetésem ellenére nem maradt a tárgynál,

megvonom a szót.

Ki a következő szónok?

Az elnöki enuncióra a baloldalon tomboló láрма tör ki.

Peyer Károly nem ül le, hanem ki-vörösödve áll helyén és magából kikelten kiáltja:

— Azért mégis állítom, hogy csalanak és hamisítanak.

Óriási zajban áll fel helyéről Herrmann Miksa, a következő felszólaló. Felkiáltások a baloldalon: Talbot miniszter!

Herrmann Miksa állandó nagy zajban kezd beszélni

a Talbot-centráléről.

Egy hang a szocialistáknál: Ez a miniszterelnöki tárca? Éljen a pártatlan elnöklés!

Almásy László elnök: Ha a képviselő ur személyeskedni kezd és az elnök személyét belevonja a vitába, mentelmi elé utasítom.

Propper Sándor (a vihar elültével folytatja): A miniszterelnök ur egyre általános titkos választójogot ígér, de ezt az ígéretet mindig elfelejteni beváltani és még bennünket vádolnak demagógiával.

Az elnök Propper Sándort rendreutasítja.

**Proppertől megvonják a szót, Farkast a mentelmi elé utasítják**

Propper Sándor: Ezzel a módszerrel a miniszterelnök lejáratja a parlamentet, pártja és a saját maga tekintélyét is.

Almásy László elnök rendreutasítja Proppert és azzal az indoklással, hogy beszédideje lejárt,

megvonja tőle a szót.

Farkas István (az elnök felé): Miféle bakakaplári hang ez?!

Almásy László erre a következő enunciót teszi: Indokoltnak tartom, hogy ezért a sértő kifejezésért Farkas képviselő urat a mentelmi bizottság elé utasítsa a Ház.

A baloldal viharos közbeszólásai közben a kormánypart és a kereszténypart Bethlen miniszterelnökkel

**A választások idejére a kormány ismét előveszi majd a tarsolyból az ígéreteket — mondja Györki**

Györki Imre: A miniszterelnök ur 1928 márciusában Debrecenben megígérte, hogy a közeljövőben megszünteti a kivételes hatalmat és helyreállítja a közzabadságokat legalább is a háború előtti mértékben.

Egyetlen lépést sem tett a kivételes hatalom megszüntetése felé, a sajtó-jog, a büntetőjog, az egyesületi és gyülekezési jog terén ma is fennáll a kivételes hatalom, sőt a még meglévő szabadságjogokat is igyekszik minél jobban elkobozni.

A Debreceni Független Ujságot példányonként vásárló  
**25 szelvény és 1 pengő**

Ellátása ellenében egy hónapig használhatja  
A Debreceni Független Ujság  
**KÖLCSÖNKÖNYVTÁRAT**

112

szelvény száma

Esztergályos János (gunyosan): Szent Bethlen! Mindig bántják szegényt.

az élén felállással megszavazza az elnök indítványát. A szocialisták óriási lármával tiltakoztak az elnök intézkedése ellen.

A szocialisták és az elnök között valóságos szócsata fejlődött ki.

Peyer Károly ezt kiáltja az elnök felé: Milyen szokatlan elnöklés ez.

Almásy László elnök: Jó, hogy szokatlan. Sajnálatos lenne, ha mindennap ilyen eszközökkel kellene élni.

Peyer Károly: Állandóan kompromittálja az elnöki széket. Ilyen elnöklést még nem láttam.

— Pártelnök! Belénk fojtja a szót!  
— zugják a szocialisták az elnök felé.

A Debrecenben beigért hitbizományi reform is csak ígéret maradt. Talpra kell állítani a mezőgazdaságot. Ezt halljuk már évek óta, de még semmi sem történt. A földterendezés is csődöt fog mondani. Előre látható. A választás idejére persze ismét elő fogják szedni a tarsolyból az ígéreteket.

A kartelek már leadták az obolusikat a speciális magyar tiszta választás céljaira...

Almásy László elnök: Ez gyanúsítás, képviselő ur, rendreutasítom.

Györki Imre: A beváltatlan ígéretből itt van a rokkanttörvény. Igérték a közmunkaváltás megváltásáról szóló törvényt. Ezeket sem váltották be. Most fel akarják oszlatni a képviselőházat és a miniszterelnök azzal az ürüggyel igyekszik elodázni a választójog kiterjesztését, hogy nincs idő arra, hogy a törvényjavaslatot előterjessze.

Ha ez a képviselőház kibírja a teljesíthetetlen ígéret egész tömkelegét és ha az ön lelkiismerete elbírja ezt...

Almásy László elnök: Rendreutasítom a képviselő urat. Tárgyilagos hangot kérek.

**Györkitől is megvonják a szót**

Györki Imre: Ha a miniszterelnök felosztatja a Házat, ez visszaélés az alkotmányos joggal és

visszaélés az is, hogy a miniszterelnök nem akarja a választás titkosságát kiterjeszteni.

Apponyi a világ csufjának nevezte ezt a választói rendszert. Meddig akarják ezt a jogtalanságot fentartani? Menjenek végig a kerületekben és nézzék meg a hangulatot.

ElSORVASZTOTTAK, TÖNKRETETEK MINDENT.

Puky Endre elnök: Figyelmeztetem a képviselő urat, maradjon a tárgyilagos hangnál.

Esztergályos János: Nagyon gyanus ma az elnök urak magatartása. Valami készül itten.

Györki Imre: Az elnöklésnek erre a módszerére még nem volt példa ebben a Házban.

Puky Endre elnök: Képviselő urnak nincs joga, hogy kritikát tárgyává tegye az elnök működését.

Györki Imre magából kikelve, kivörösödött arccal kiáltja az elnök felé: Nincs jogom, de meg kell állapítanom, hogy ami ma az elnöki pulpituson történik, az abszurdum.

Egyetlen mondatot sem fejezhet be az ember. Mit akarnak? Hiszen a nyílt szava-



A MANSZ Tisza Iloña cserkészcsapata, amely vasárnap szép ünnepséget rendezett a MANSZ Széchenyi ucai székházában.

**Hallatlan olcsó** bérletrendszer  
**FORGÁCS** fodrásznál  
pontos és higiénikus kiszolgálással, — külön  
**Pedikür és manikür szalon**  
**Hungária palotában, Arany János ucca 2.**

**Ön csodálkozni fog**

áram szencziós olcsóságán, ha megtekinti minden vételkényszer nélkül

**BUTOR- és SZŐNYEGKIÁLLÍTÁSOMAT**

mely alkalommal többé nem létező olcsó árakon vásárolhat.

**KILLER butorgyár, DEBRECEN, Piac ucca 68.**

NŐ

NŐ

NŐ

NŐ

zással ugyis got.  
Puky Endre megvonj

Bethlen

ezután és réterelnökségi során elhangzott jelentős arra a problémára a gyanúsítás Azzal vádolja lentéseikkel a

Esztergályos

Bethlen

hogy a kormány sok produktív hogy debrecen törvény, az enyhítését. A vella, akkor évták, hogy inkállapotok mellgorubb a régi

Felkiált nem hoztak eg

Propper

Bethlen

lom. A képviselő megy és mégis

ség a baloldalo már készen áll

ban, de még n mert a végreh

pénz.

A minisztere

tójog problémá

hogy a kormány

a titkos választ

van a választási

nek alapján is

választások is.

Györki Im

szól

Bethlen g

lasztások során

kos választás m

Felkiáltá

akkor miért nem

lési választásokn

Bethlen g

tem, hogy a titk

lépésre akarjuk

az időt politikail

jelentlegi súlyos

titkosság általán

oldalnak válna h

Györki Im

azt mondta, hog

kos választásoko

Bethlen g

hogy a baloldali

világon meg van

masztást kaphatn

válságos időkben

országgra, ha a g

# Ilyen árakért könnyű vásárolni

## magyar gyártmányu cipőt!

**Női színes szandolet** hajlékony talppal **9.80**

**Női színes és lakkcipők** varrott **12.50**

**Női divat cipők** legujabb színekben **14.50**

**Női luxus cipők** izléses kivitelben **16.50**

**Férfi barna és fekete félcipő** tartós kivitelben **12.50**

**Férfi fekete félcipő** lakk kaplival **14.50**

**Férfi barna félcipő** kényelmes forma, varrott **16.50**

**Férfi fekete és barna félcipő** gyönyörű kivitel, rámán varrott **19.50**

### „TURUL” cipőgyár r. t., Piac ucca 63.

zással ugyanis elnémitják az ellenzéki hangot.

**Puky Endre elnök nagy vihar közben megvonja a szót Györki Imrétől.**

### A miniszterelnök izgalmas vitája a szocialistákkal

Bethlen miniszterelnök szólt fel ezután és részletesen reflektált a miniszterelnökségi tárca költségvetésének vitája során elhangzott felszólalásokra. Több kisebb jelentőségű részletkérdés után rátért arra a problémára, hogy milyenek Magyarország kölcsönfelvételi lehetőségei. Azzal vádolja a szocialistákat, hogy kijelentéseikkel aláássák az ország hitelét.

**Esztergályos János:** Az Önök politikája ássa alá.

Bethlen István gróf hangoztatja, hogy a kormány által eszközölt beruházások produktívok voltak. Hivatkozik arra, hogy debreceni beszédében említette a sajtótörvény, az egyesülési és gyülekezési jog enyhítését. Amikor elkészült a sajtónovella, akkor épen a sajtó képviselői kívánták, hogy inkább maradjanak meg a mai állapotok mellett, mert az új novella szigorúbb a régi törvénytől.

**Felkiáltások a baloldalon:** Miért nem hoztak egy jobb törvényt?

**Propper Sándor:** Tessék előremenni!

Bethlen gróf: Ez viszonylagos fogalom. A képviselő ur azt hiszi, hogy előre megy és mégis hátramegy. (Nagy derülttség a baloldalon.) A hitbizományi reform már készen áll az igazságügyminisztériumban, de még nem kerülhetett a Ház elé, mert a végrehajtásához egyelőre nincs pénz.

A miniszterelnök ezután a titkos választójog problémájáról beszélt és kijelentette, hogy a kormány programjában benne van a titkos választójog. A titkosság benne van a választási törvényben is, hiszen ennek alapján történtek a törvényhatósági választások is.

**Györki Imre:** Bodóné, nem erről van szó!

Bethlen gróf: A törvényhatósági választások során a kormánypárt még a titkos választás mellett is nagy sikert ért el.

**Felkiáltások a baloldalon:** Hát akkor miért nem hozza be az országgyűlési választásoknál is?

Bethlen gróf: Már többször kifejtettem, hogy a titkos választójogot lépésről lépésre akarjuk kiterjeszteni, amint erre az időt politikailag alkalmasnak látjuk. A jelenlegi súlyos gazdasági helyzetben a titkosság általános bevezetése csak a baloldalnak válna hasznára.

**Györki Imre:** Öt perccel előbb még azt mondta, hogy többséget kapott a titkos választásokon. Miért fél tehát?

Bethlen gróf: Nagyon jól tudom, hogy a baloldali agitációk, melyek az egész világon meg vannak szervezve, erős alámasztást kaphatnának nálunk is a mostani válságos időkben. Veszélyt jelentene az országára, ha a gazdasági élet gyógyulása

**Peyer Károly:** Na tessék! Behozták a szolgabírói tempót a parlamentbe is. **Bródy Ernő** a titkos választójog kiterjesztését sürgeti.

nélkül politikai kérdéseket vennénk tárgyalás alá. Majd ha a gazdasági válság enyhül, akkor ráérünk foglalkozni a titkosság kiterjesztésével, a jelölési kérdéssel és a kerületi beosztással.

**Györki Imre:** Kezdjük már meg! **Bethlen gróf:** Határidőt ebből a szempontból nem vagyok hajlandó adni. Én soha más ígéreteket nem is tettem.

Ezután megkezdte a Ház miniszterel-

nökségi tárca költségvetésének részletes vitáját, amelyet a kormánypárt néhány felszólalása után részleteiben is elfogadott.

Szünet után elkezdődött a pénzügyi tárca költségvetésének vitája. Az ellenzéki felszólalók hangoztatták, hogy az igazságtalanul elosztott adóterhek lassanként koldussá teszik a dolgozó polgárságot és munkásságot.

**Wekerle** pénzügyminiszter válaszában hangoztatta, hogy az adók csakugyan súlyosak, de főleg a pótdadók ellen lehet kifogás. A beruházásokról szólva kijelenti, hogy a közüzemekre szükség van, azokat fenn kell tartani.

A Ház ezután a pénzügyminisztérium költségvetését is megszavazta és az ülés hat órákor véget ért.

### A kisantant a népszövetségi tanácsban ellenezte az osztrák-német vámuniót

**Genf,** május 19. A népszövetségi tanács keddi ülésének napirendjén a német-osztrák vámunió vitájának folytatása szerepelt. **Benes** csehszlovák külügyminiszter kijelentette, hogy ha a német-osztrák vámunió megvalósul, az általános európai vámháborúra vezet.

**Marinkovics** jugoszláv külügyminiszter hangoztatta, hogy a vámunió problémáját a hágai döntőbíróóság elé kell vinni.

**Curtius** német külügyminiszter szerint a hágai döntőbíróóság nem állapíthat meg mást, mint azt, hogy a német-osztrák vámunió bevezetése jogos s

egyáltalán nem zavarja meg Európa alkotó békemunkáját.

A népszövetségi tanács ezután egyhanguan elfogadta **Henderson** angol külügyminiszter indítványát, hogy a német-osztrák vámunió problémájában a hágai döntőbíróóság mondja ki a döntő szót.

### Halálbüntetés helyett életfogytiglani fegyház

**Budapest,** május 19. Tavaly májusban történt, hogy **Falusi** Sándor sárkeresztúri gazdaglegény az országuton meggyilkolta és kirabolta **Huszár István** gazdálkodót, akitől 1200 pengőt rabolt el.

A székesfehérvári törvényszék **Falusi** gyilkosság és rablás büntetéseért kötéltálati halálra ítélte s ezt az ítéletet a tábla Kállaytanácsa is helybenhagyta. Ma került az ügy a Kuria elé, amely a halálos büntetést életfogytig tartó fegyházra változtatta át, az enyhítő körülmények figyelembevételével.

**DEBRECENI MUNKASOKNAK** ad kenyeret, ha harisnya és trikóáru szükségletét **BENYATS EMIL** harisnyagyárából szerzi be.

### A nagyerdei fácános pusztítói ellenjárás indult a rendőrségen

Az erdőőrök jelentése alapján eljárás indult **Kulesár** Zsuzsanna Pozsony ut 5. és **Szabó** Juliánna Kassa ut 7. szám alatti lakosok ellen, mert a nagyerdei fácánosból tojásokat loptak. Az erdőőrök 13 darab fácánójást találtak a kendőjükben és a kötő alá rejtve egy agyonvert fácánt. Elmondták, hogy a fácán nem akarta engedni, hogy tojásait elhordják, így kénytelenek voltak agyonverni. Ugyancsak a fácántojások pusztítása miatt került a rendőrségre **Szabó** István Homok ucca 135. alatti lakos, aki **Szokol** Béla társaságában 9 darab fácánójást szedett össze az erdőn.

### Felolvasás a városháza 400 éves multjáról

**Dr. Zoltai Lajos** ny. muzeum igazgató május 21-én délután 6 órákor felolvasást tart a debreceni városháza építésének történetéről 1531—1931. időkben, a Déri-muzeum disztermében. **Zoltai Lajos** páratlan szorgalommal, nagy lelkesedéssel szedte össze az anyagot és dolgozta fel értekezésében, mely minden debreceni polgár előtt nagy érdeklődésre tarthat számot. Az előadást **dr. Zoltai** vetített képekkel kíséri. **Dr. Zoltai** felolvasását a Debreceni Muzeumbarátok Körének ülésén tartja.



A genfi népszövetségi tárgyalások résztvevői. — Felső sor balról jobbra: Grändl, Olaszország; Curtius, Németország; Schober, Ausztria külügyminisztere. Alsó sor balról jobbra: Lerroux spanyol, Briand francia, Henderson angol külügyminiszter.

**Bally Popper Lichtmann**  
CIPŐGYÁRAK EGYEDÜLI RAKTÁRA  
**MANDEL LIPÓT R. T.**



**Tanítók hangversenye**

A Debreceni Református Tanítók Vegyeskara június hó 2-án d. u. 5 órai kezdettel az Arany Bika dísztermében a saját részben a Gönczy Egyesület tanítói internátus alapja, részben a tanítók segélyegyesülete javára hangversenyt rendez, amelynek műsora a következő: 1. Nyitány. Játsza a ref. tanítóképző intézet szimfonikus zenekara. Vezényel: Bodnár Lajos zenetanár. 2. Megnyitó beszédet mond: Rákos István, a Magyarországi Tanítóegyesületek Országos Szövetségének elnöke. 3. a) Mendelsóhn-Bartholdy: Kar az Éliás oratóriumából. b) Dr. Kovács Lajos: Kis Cantate. Éneklé a Ref. Tanítók Vegyeskara. 4. Költéményből előad: Dr. Madai Gyula. 5. a) Rachmaninoff: Prelude. b) Debussy: Arabesque: Zongorán előadja: Piribauer Aranka. 6. a) Kapi Gyula: Árpád sírja. b) Bedő-Borsay: Az estharangok. Éneklé a Ref. Tanítók Vegyeskara. 7. Szaval: Ráthonyi Lajos. 8. a) Schubert F.: Hullámok hátán. b) B. Sziics F.: Március. (Áprily Lajos verse.) Előadja a Ref. Tanítónőképző Intézet Énekkara. Zongorán kíséri: Kalmár Katalin V. b. o. t. 9. Wieniawsky: Románc. Hegedűn előadja: Piribauer Ferenc, zongorán kíséri: Piribauer Aranka. 10. Révfy. (Vegyeskara B. Sziics F.) A Grand Cafféban. Éneklé a Ref. Tanítók Vegyeskara. Az énekkari számokat B. Sziics Ferenc tanítónőképző intézeti tanár vezényli. Beléptidj 1 P, állóhely 50 fillér.

**DYK Jégszekerény**

**A Dóczi elemi iskola anyák napi ünnepélye**

A Dóczi elemi iskola e hó 20-án délután 4 órakor a régi Dóczi intézet tornatermében az édes anyák tiszteletére ünnepélyt rendez. A kedves kis ünnepély keretében tesznek ígértet az „Ildikó” tündérke csapat tündérkéi. Ezen kívül ének, szavalat és karének számok lesznek. A szép kis ünnepély megérdemli a legszelebb figyelmet. Az ünnepség műsora a következő: I. rész: 1. Fel barátim!... 2. Ima. — Mondja: Uray Sándor ref. lelkész. 3. Ígéret letéveszt s megújítását kéri: Valkovits Kató. 4. A törvényeket elmondja: Sári Kató. 5. Ígértéttel dr. Keller Ferencné ker. ellenőr előtt. 6. Köszönetet mond: Benedek Anna. 7. Himnusz. II. rész. 8. Egey Etelka szaval. 9. Balassy Magda, Szaplonczay Irén, Gacsárdy Magda szavalnak. 10. Dobay Ilona, Varga Anna, Stein Gizella, Harkó Viola, Szántó, Gizella, Monoki Irén, Jackó Erzsike, Suba Mária, Vértesi Piroška, Murinyi Éva, Székely Ilonka, Székely Olga énekelnek. 11. Kövesdy Klemi, Nagy Ica, Bognár Magda szavalnak. 12. Kőszegi Ilonka, Jónás Kató, Szalay Ilonka, Kálmán Klári, Orosz Eta szavalnak. 13. Andorffi Gizella, Pinkóczy Kató, Szakács Jolán, Lovász Emmi, Óry Ili, Tökés Margit, Tóth Ilonka, Cicó Éva, Szabó Juliska, Szatmári Edit énekelnek. 14. Czeglédy Évi, Szatmáry Zsófia, Juhász Ibolya, Varga Klári szavalnak. 15. Távolból. Előadja az énekkar. 16. Sebestyén Anna, Balázs Márta, Kiss Juliska, Kelemen Margit szavalnak. 17. Szentimrey Kató, Szabó Mariska, Kiss Margit, Varga Kata, Csáthy Erzsébet, Greczkó Jolán, Ferenczy Pálma énekelnek. 18. Baróthy Hella, Kalas Gizella szavalnak. 19. Gáthy Kató szaval. 20. Nagy Irén énekel. 21. A fogadalmat elmondja: Hajdu Éva. 22. Édesanyám... Toborzó. Előadja az énekkar. Műsor ára 50 fillér. Műsor belépőjegyül szolgál.

**Uj kiránduló helyet létesített a város a Guthi erdőben**  
**Olcsó menettérti jegyekkel lehet a Guthra menni a városi erdei vasuton**

Debrecen közvetlen környéke meglehetősen szegény kirándulólhelyekben úgy, hogy a debreceni ember jóformán egyedül a Nagyerdőre van ráutalva, ha vasárnap a szabadba akar menni. Debrecen város vezetősége most segíteni akar ezen a helyzeten és lehetővé kívánja tenni, hogy Debrecen lakossága vasárnapját, vagy akár szombatját és vasárnapját könnyen megközelíthető, jölevégőit kiránduló helyen tölthesse el. A tizezer holdas guthi tölgyerdőnek mintegy 200 holdját ugyanis a közönség rendelkezésére boesátották, menedéklázat emeltek és jó ivóvízről is gondoskodtak. A Guthi rendkívül könnyen megközelíthető Debrecen város erdei vasútján, amely egy óra alatt teszi meg az utat a városi faraktártól Guthig. Az erdei vasut menetrendjét szombaton és vasárnap úgy állították össze, hogy a kirán-

dulóknak mennél kényelmesebb legyen. Reggel 8 órakor indul egy vonat a városi faraktári állomásra és este 8 óra 30 perckor érkezik vissza Debrecenbe, közben pedig délután fél 2 órakor is indul egy vonat és az azzal menők szintén az esti vonattal jöhetnek haza. A város vezetősége a menettíjat igen méltányosan állapította meg, mert a hétvégi menettérti jegyek ára, amellyel tehát oda és vissza lehet utazni, egy pengő 20 fillér. Nagyobb kiránduló csoportoknak motoros vonatok és sinautók előzetes megbeszélés szerint rendelkezésükre állanak, ebben a tekintetben a 9. telefon-számon lehet érdeklődni. A guthi szép kirándulólhelyet máris kezdő sűrűbben látogatni a debreceni közönség, így legutóbb a Svetits intézet 750 növendéke rendezett nagy sikertű kirándulást a guthi erdőszegbe.

**Májusi ünnepély a református leánygimnáziumban**

**Csütörtökön délután kerül szinre a „Székely lakodalom”**  
Jeleztük már, hogy a ref. leánygimnázium nagyszabású iskolai ünnepélyt készít elő, amelyet csütörtökön, e hó 21-én délután 5 órai kezdettel rendez az új Dóczi udvarán. Sok báj és lelkes leányka a „Székely lakodalom” című látványos irredenta életkép színrehozatalára készül és ebben a munkájában buzgó és odaadó segítséget talál az intézet lelkes tanári karában és Ch. Perczel Karola művésznőben, aki a darabot rendezi és a táncokat betanítja. A rendezők és szereplők önzetlen munkája magasztos iskolai célra: szegénysorsu növendékek anyagi támogatására és a szorgalmas tanulók jutalmazására elősegítésére irányul. Teljes mértékben megérdemli az érdeklődő közönség figyelmét e szép és nemes ünnepség, amely bizonyára úgy erkölcsi, mint anyagi tekintetben fényesen fog sikerülni. Az előadás után buffet áll a közönség rendelkezésére. Az előadás az új épület udvarán felállított színpadon lesz. Kedvezőten idő esetén a megtartás idejét a hírlapokban közli a rendezőség. A

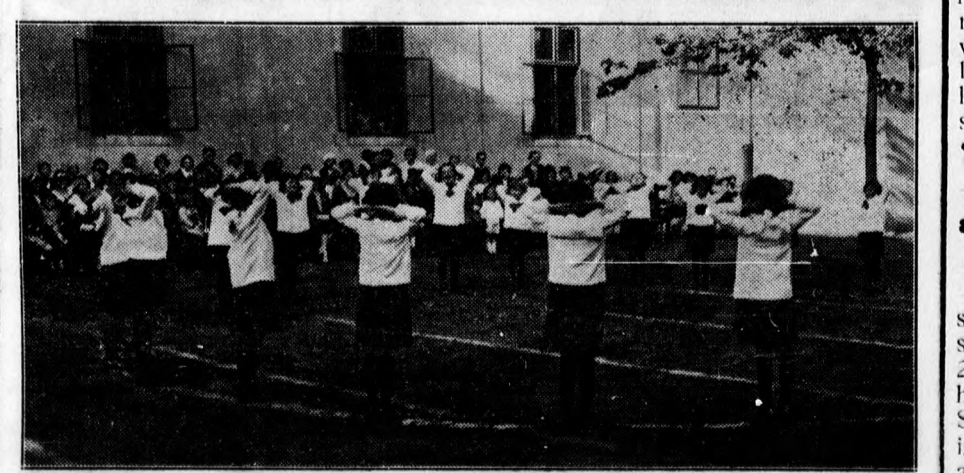
a) Kis nyoszolyók táncát: Aczél Klára, Banga Irén, Bauer Margit, Bencsik Jolán, Boldog Róza, Boros Magda, Boskovics Ilona, Burai Erzsébet, Csire Gabriella, Dobó Mária, Dobosi Margit, Dvorkin Irén, Fésüs Katalin, Harsányi Éva, Horog Margit, Kőszegi Erzsébet, Münnirek Ilona, Nagy Gabriella, Nagy Magda, Nagy Viola, Papp Karola, Roncsik Mária, Sajó Judit, Saxer Erzsébet, Sebestyén Agnes, Sziics Katalin, Tóth Sára, Ujhelyi Éva; b) kis székelyek táncát: Acs Zsuzsánna, Bagoly Viola, Boldizsár Kornélia, Braun Anna, Des Combes Edit, Elek Irén, Engel Kató, Fekete Sára, Frank Éva, Giday Gabriella, Helmecci Eszter, Hézszer Erzsébet, Horváth Eszter, Kertész Márta, Kiss Ibolya, Kondor Katalin, Lakatos Margit, Némethi Róza, Papp Judit, Péterffy Lili, Polgári Magda, Riesz Kamilla, Róza Katalin, Salamon Gizella, Simon Jolán, Sipkovits Magda, Szarvas Mária, Szekeres Izabella, Szentgyörgyi Klári, Tisza Izabella, Tóth Erzsébet, Uszakai Margit, Weber Margit, Zöld Mária; c) palotás: Bacsó Magda, Bartha Borbála, Bartha Klára, Báthory Ilona, Berczik Kornélia, Forrás Csilla, Friedmann Sári, Giday Hajnalka, báró Györfly Magda, Hódy Kató, Jani Zerna, Judovits Agnes, Kapusi Róza, Kállay Magda, Kiss Róza, Kiss Tóth

**DYK Fagylaltgép**

„Székely lakodalom” szereplői: Erdöss Jenő, Berényi Margit, Lábos Edit, Frank Alice, Nagy Elemér, Noviczky Margit, Vitéz Nemes László, Grósz János, U. Nagy László, gróf Haller László, Acs Kálmán, Orosz Árpád, Kézi György, Sáfár József, Harsányi Géza, Riesz Ilonka, Kovács Zoltán. Előköszönők: Szabó Euts, Frick György. Szószólók: Kovács Lenke, Osváth Mária. Nagy nyoszolyólányok: Dienes Éva, Janka Mária, Julow Kató. Kis nyoszolyók: Papp Jutka, Péterffy Lili. Kis vőfények: Roncsik Nóra, Kertész Márta. Táncosok: Bacsó Magda, Gombos Margit, Kiss Ilonka, Nagy Aranka. Primás: \* \* \*

**DYK Autosyphon**

Kata, Kolonics Klára, Kokas Katalin, Kovács Kató, Kovács Magda, Nagy Gabi, Oldal Juci, Pápai Zita, Poszler Melinda, Sebestyén Éva, Simon Ilona, Szabó Piroška, Szendy Kató, Szilágyi Róza, Tokay Mária, Tóth Jolán, Tóth Katalin, Vadas Klári, Vásáry Annus; d) csütdöngölőt: Bacsó Magda, Dienes Éva, Frick Gyöngyi, Gombos Margit, Janka Baba, Julow Kató, Kovács Lenke, Nagy Aranka, Szabó



Tornavizsga a Svetitsben.

**Üzletem és műhelyem** már Hatvan ucca 18 alatt van. **NAGY, műszerész.**

**Minden termetre**



A legmegfelelőbb ruhát a legolcsóbb árban vásárolhatja

**GRÜNFELD**

Adó'i és Társánál Kistemplom mellett.

Etus, Wolff Ida. A prólogot írta, elmondja és a felvonások előtt magyarázatokkal szolgál Julow Kató VI. oszt. növendék. A műsor belépőjegyül szolgál. Ara: 2.—, 1.50, 1.— és —.50 P. Az előadás tiszta jövedelmét az intézet szegény tanulónak segélyezésére és jutalmazására fordítják. A nemes cél érdekében felülfizetéseket köszönettel fogadnak.

**A magántisztviselők kirándulása**

A Magántisztviselők Szövetségének debreceni csoportja május 24-én, pünkösd vasárnapján a Hortobágyra társas kirándulást rendez, melynek keretében a résztvevő hivatott vezető kalauzolása mellett megtekinthetik a Hortobágy minden nevezetességét, gulyáit, nyájait, ménesét, haltenyésző tógazdaságát és szemléltető képet nyernek a nagy magyar pusztai életnek minden jellegzetes sajátosságáról. Gondoskodott a kirándulás rendezősége arról, is, hogy a hírneves hortobágyi csárdában nagyszerű ebéd várja kirándulóinkat. Indulás kényelmes időben reggel 7 óra 35 perckor, érkezés az esti órákban. A kirándulás teljes részvételi díja 5 pengő, amelyben a vasuti költségen kívül az ebéd is befoglalattatik. Felkérjük mindazokat, akik ezen társas kiránduláson résztvenni szándékoznak, hogy ezt a körülményt legkésőbb

**DYK Üvegkereskedelménél**

f. hó 22-ig a szövetség Thaly Kálmán ucca 14. sz. a. helyiségében a titkári órák tartama alatt (hétfő, kedd, szerda, csütörtök este 8—10 óra), vagy a Menettjegyirodánál bejelenteni sziveskedjenek. A jelentkezéssel egyidejűleg a részvételi díj lefizetendő. Mindennemű felvilágosítással a szövetség titkársága fent közölt időben az érdeklődőknek készséggel rendelkezésre áll.

**Dr. Fazakas Sándor előadása a Közegészségügyi Egyesületben a szemfáradás okairól**

A Debreceni Közegészségügyi Egyesület nagy érdeklődéssel kísért előadás-sorozata kapcsán szombaton, május hó 23-án délután 6 órai kezdettel a városháza közgyűlési termében dr. Fazakas Sándor orvos, egyetemi magántanár tart igen érdekes és értékes, tanulságos előadást a szemfáradás okairól. A szem az emberiség legféltettebb kincse és annak megőrzése elsőrendű közérdek. Erről a kérdéstről tart oktató, de amellettt igen lebilincselő, szakszerű előadást a népszerű előadó. Az előadás meghallgatása díjtalan, érdeklődőket szivesen látnak.

A ha...  
A h...  
lasztás...  
tisztít...  
vájja...  
küldött...  
Nagyte...  
ceni...  
M a g y...  
Mag...  
emelő...  
buzgó...  
végig n...  
a maga...  
kációt...  
szének...  
az majd...  
A mi...  
prediká...  
egyház...  
völésék...  
le. Sipos...  
nap fele...  
Sándor...  
főjegyző...  
Kolosvá...  
a tisztá...  
jegyzője...  
vényhoz...  
leánynev...  
néke üdv...  
gét.  
Papp...  
vialó, eg...  
egyszerű...  
a küldött...  
lyeket az...  
dubagosi...  
Felejt...  
mond —  
most Ha...  
igaz ugyan...  
szomszéd...  
most volt...  
ténelmi ne...  
ahora a R...  
nek össze...  
vehettünk...  
lottunk, o...  
előadásban...  
ki nem tö...  
szivesen, a...  
lesz a mi...  
gyar Berta...  
meg lelkés...  
A zápe...  
ség tagjai...  
zal közö...  
lelkésztől...  
teletes ura...  
punk legye...  
Any...  
A debrec...  
tálnál e hó...  
bejelentése...  
Születése...  
tos, leány...  
segéd, leány...  
leány, Piro...  
leány, Etel...  
leány, Erzs...  
kodó, leány...  
pézmester...  
vándorkösz...  
zsef honv...  
Eljegyzés...  
Terezia; Lő...  
git.  
Haldóz...  
napos Kanál...  
17 éves Dug...  
nőné Trocsán...  
u. 90; Orsi...  
u. 54; Szabó...  
u. 37; Ladán...  
nyi u. 12; C...  
ter ref. 62 é...  
Lajosné Szilá...  
goss Gy. tér

# DIVAT SZENZÁCIÓ Nagy pünkösdi kalapvásár!

Márkás kalapok százai között válogathat, naponként friss utánpótlás. ANNY-kirakati árai beszélnek. (Csapó-u. 1.)

## A hajdudorogi küldöttség meghallgatta Magyar Bertalant

A hajdubagosi egyházközség lelkészválasztás előtt áll. Megüresedett lelképásztori tisztét méltó és alkalmas személlyel kívánja betölteni. Evégből a hívek 30 tagu küldöttsége a történelmi nevezetességű Nagytemplomban meghallgatta a debreceni gyülekezet kiváló segédlelkészét, Magyar Bertalant.

Magyar Bertalan segédlelkész lélekemelő beszédében a hívek áhitatos és buzgó figyelmét keltette fel, akik mindvégig nagy lelki gyönyörűséggel hallgatták a magas szárnyalású, lélekből fakadó prédikációt, melynek textusa Jób könyve 12. részének 8. verse volt: Beszélj a földdel és az majd megtanít téged.

A minden lelket lebilincselő magasröptű prédikáció után a hallgató küldöttség az egyház tanácstermébe vonult, ahol az üdvözlések a következő sorrendben folytak le. Siposs Imre központi lelkész, a Vasárnap felelős szerkesztője, dr. Juhász Nagy Sándor volt igazságügyminiszter, egyházi főjegyző, egyházkerületi tanácsbíró, majd Kolozsváry Kiss László debreceni lelkész, a tiszántúli református egyházkerület jegyzője, az Országos Református Törvényhozó Zsinat tagja, a Debreceni Dóczi leánynevelőintézet igazgatótanácsának elnöke üdvözölte a hajdubagosi küldöttséget.

Papp Imre hajdubagosi községi képviselő, egyháztag köszönte meg nemesen egyszerű, de lelkes és tartalmas szavakban a küldöttség nevében az üdvözléseket, melyeket az egyház megjelent vezetői a hajdubagosi küldöttséghez intéztek.

Felejthetetlen lesz a mi napunk — úgy mond — mindnyájunk számára, akik itt most Hajdubagoról megjelentünk, mert igaz ugyan, hogy közel vagyunk, majdnem szomszédosságban Debrecennek, mégis most volt először alkalmunk, hogy a történelmi nevezetességű Nagytemplomban, ahonnan a Rákóczi harang hívó szavára gyűlnek össze a hívek, istentiszteleten részt vehettünk, ahol olyan szép prédikációt hallottunk, olyan lelkes, szívünkbe markoló előadásban, amelyet szívünkben, lelkünkben ki nem törölhetünk soha. El is mondjuk szívesen, amit láttunk és hallottunk és az lesz a mi legnagyobb örömünk, ha Magyar Bertalan tiszteletes urat választhatjuk meg lelkészünknek.

A szép közönség beszéd után a küldöttség tagjai elhagyták a tanácstermet s azal köszöntek el Magyar Bertalan segédlelkészétől: az Isten vezérelje közénk a tiszteletes urat, imádkozunk érte, hogy papunk legyen.

## Anyakönyvi hírek

A debreceni állami anyakönyvi hivatalnál e hó 19-én, kedden a következő bejelentések történtek:

**Születések:** Katona Gyula máv. lakatos, leány, Mária; Dézsi Sándor timársegéd, leány, Mária; Bak Gábor im., leány, Piroska; Gáll Lajos lakatossegéd, leány, Etelka; Madai Imre kazánfűtő, leány, Erzsébet; Fülöp József gazdálkodó, leány, Anna; Mangu István cipészmeister, fiu, Sándor; Guba János vándorköszörűs, fiu, József; Frey József honv. állatorvos, leány, Gabriella.

**Eljegyzések:** Csuri Gyula—László Terézia; Lőrincz Miklós—Szilágyi Margit.

**Haldózások:** Nemeti Katalin ref. 3 hónapos Kanális u. 95; Laczkó Etel r. kath. 17 éves Dugovics T. u. 9; Florich Ernőné Trocsányi Teréz ref. 67 éves Csapó u. 90; Orsi Gyula ref. 46 éves Rákóczi u. 54; Szabó Károly ref. 17 éves Késes u. 37; Ladányi Irén ref. 13 hónapos Zrínyi u. 12; Csató Jánosné Varjasi Eszter ref. 62 éves Porcsalma; özv. Odor Lajosné Szilágyi Laura ref. 74 éves Magoss Gy. tér 11.

## Kedden délelőtt kiraboltak a Hatvan uccán egy vértesi gazdálkodót

A debreceni rendőrségen kedden délben jelentette Karcsa Gábor 73 éves vértesi gazdálkodó, hogy a Hatvan uccán két ismeretlen ember megtámadta, kivette zsebéből 190 pengőjét és elmenekült azzal. A kihallgatás során az öreg gazdálkodó elmondta, hogy 11 óra után a Hatvan ucca végén megállt néhány percre, mert ismerőseire várt, akikkel az állatvásárba akart kimenni, hogy magának lovat vásároljon. Amint a gyalogjáró szélén figyelte a járókelőket, hirtelen hozzálépett két ma-

gas, barna arcú férfi, közrefogták és hangosan kezdtek neki beszélni a családjáról, egészségi állapotáról és közben kigombolták a kabátját, kivették a tárcáját, melyben 190 pengő volt és aztán sietve eltávoztak.

Mire a megriadt öreg gazdálkodó magához tért meglepetéséből, a vakmerő tolvajoknak már nyoma veszett. A rendőrség erélyes nyomozást indított a vakmerő tolvajok kézrekerítésére.

## A debreceni ügyészségnek 35 darab hamis öt pengőt küldtek Miskolcra

Vasárnap délután Miskolcon a Szinva medrében játszadozó kisfiúk a part oldalán elásva 35 darab ötpengőt találtak. — Zsákmányukkal örömmel siettek haza, szüleik azonban megállapították, hogy a kiásott ötpengősök hamisítványok. A pénzdarabok a rendőrségre kerültek, ahol azonnal megindították a nyomozást, hogy hogyan kerültek a hamis ötpengősök a Szinva partoldalába.

A nyomozás során az a gyanu merült fel, hogy a hamis ötpengősöket Révész Kis Andor miskolci műszerész rejtette el.

A hamisítványok ugyanis tökéletesen megegyeznek azokkal az utánzatokkal, amelyeket néhány hónappal ezelőtt Révész Kis Andortól lefoglaltak.

Eppen ezért a hamisítványokat a debreceni ügyészségnek küldte meg a miskolci rendőrség az itt büntelként őrzött hamispénzekkel való összehasonlítás céljából. Révész Kis Andort, mint emlékeztetes,

decemberben tartóztatta le a rendőrség közel kéthetes hajsza után. December közepén egy napon két darab hamis ötpengőt hozott forgalomba a műszerész, akinek sikerült az üldöző rendőr elől az utolsó pillanatban elmenekülnie. Később személyleírások alapján felismerték és ekkor bevallotta, hogy ő hozta forgalomba a két hamis ötpengőt. Több hamisítványt azonban nem találtak lakásán, ahol lefoglalták a pénzhamisításhoz szükséges eszközöket.

Révész Kis Andor kihallgatása során azt adta elő, hogy találmányainak a gyártásához akart ilyen módon pénzre szert tenni.

A fiatal pénzhamisítót a debreceni törvényszék tizhónapi háttümbüntetéssel sújtotta.

Most, hogy a Szinva titka napfényre került, valószínűleg újrafelvételi eljárás lesz az ügyben.

## A képviselőház legközelebb megkezdi a felhatalmazási javaslat tárgyalását

Budapest, május 19. A parlament, mint az előre látható volt, ma délután megkezdte a pénzügyi tárca általános vitáját és estére be is fejezte. Ilyenformán minden remény megvan arra, hogy ha a tárca részletes vitája befejezést nyer, abban az esetben hozzá lehet fogni az appropriációs törvényjavaslat tárgyalásához. Az a helyzet, hogy minden valószínűség szerint a költségvetés letárgyalása után, tehát még májusban, a parlament befejezi munkáját és a Ház szünetet tarthat, amely alatt a felsőház tárgyalja az eléje került javaslatokat. Ezután a Ház egyetlen formális ülésre ül össze, amelyen tudomásul veszi a felsőház által elfogadott javaslatokat. Az utolsó formális ülésen az

elnök felolvassa a kormányzó leiratát, amelyben felozlatja a Házalt.

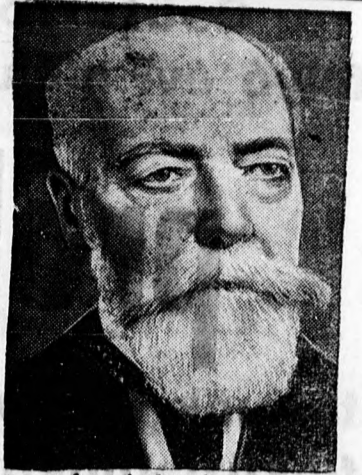
Budapest, május 19. A képviselőház pénzügyi bizottsága ma tárgyalta a felhatalmazási javaslatot, amelyet Wekerle Sándor hosszabb beszéde után általánosságban és részleteiben is elfogadtak.

Strandolás előtt Ondózással villanyal „MARGIT” hőgyógyászati Szent Anna ucca 5.

TÉGLA és CSERÉP legelőbbin kapható TÓTH és SEBESTYÉN RT. Tóthgyárdi. Eladás Fűrdő ucca 2. sz. — Telefon 810



A debreceni trió, amely tegnap rendezte nagyszerű hangversenyét. Balról jobbra: Eisler Mihály, Buza Gábor, Galánffy Lajos zeneiskolai tanárok.



Doumer, a francia köztársaság új elnöke.

KÉRDEZZE MEG nagymamáját, hogy már ő is kis iskolásleány korában a kézimunka anyagokat BENYATS EMIL üzletéből vásárolta.

## Csonka-Magyarország vakjaiért

A sötét, borus trianoni sors talán senkit sem sújtott annyira, mint a magyar vak gyámoltottak több mint ezer főnyi szomorú seregét. A Vakokat Gyámoltó Magyarországi Egyesületek készpénz-vagyonának, alapítványának és forgótőkájének legnagyobb része hadikölcsönökben elveszett és a jelen pillanatban már alig tudja vak gyámoltjait a lehető legszükségesebbekkel ellátni. Több évi vergődés után, most az utolsó pillanatban az Egyesületek Országos Elnöksége az 1931. év folyamán pénzbeli és természetbeni országos gyűjtést kénytelen indítani. Ezen gyűjtés eredményéből a budapesti, miskolci, szegedi és szombathelyi intézmények vak gyámoltjai — vallás és társadalmi különbség nélkül — meghatározott arányban fognak részesedni.

Kérszóval fordul az elnökség a magyar társadalom minden egyes tagjához — a palotától a kunyhóig — hogy tisztán az ő szeretetükre utalt gyámoltjaink sürgős megsegítésére hozzák meg szívbeli önzetlen áldozataikat és tegyék — hacsak egy pillanatra is — derissé, boldoggá azok életét, akikről a költő így emlékszik meg: „Ő szánd meg Isten kire a sir éjje. Már itt a földön rá-sötétedett, Allits mindig jó sziveket mellette, Kiket önzetlen részvét vezet.”

Az országos elnökség kiküldöttje Hajdúvármegye és Debrecen város területére Lakmár Károly, Baráth Béláné és Szombathy Vilmosné, akik működésüket már meg is kezdték.

Ebből az alkalomból az országos elnökség felkéri és figyelmezteti a nagyközönséget, hogy a megbízottak személyazonosságáról minden esetben szíveskedjék meggyőződni. A megbízottak fényképes igazolványai államrendőrségi látványossággal vannak ellátva. Pénzeket csak hivatalos és ellenőrzött nyugták ellenében vehetnek fel, vagy pedig a 24.00 ptkp. befizetési lapon utalhatnak át. Természetbeni adományokat csakis külön e célra igazolt tisztviselők vagy hatósági közegek vesznek át.

Az elnökség semmiképe képet, emléktárgyat és könyvet nem árul és nem terjeszt. Aki nevében ilyenekkel jelentkezik, család. Azt tessék a hatóság kezére adni. Hiszünk és reméljük, hogy vármegyénk területén is siker fogja koronázni a kiküldöttök fáradságos munkáját, mert hiszen ezen embertestvéri nemes áldozat már önmagában hordja a jutalmat és mint az elnökség megható felhívásában mondja: Akiknek az Isten nemcsak látást, de szívet is adott, — kérő szavunkra — szívük melegével és önzetlen áldozatukkal sugározzák be vak embertársaink sötét, szomorú napjait.

# Meghívó.

Csütörtökön, folyó évi május hó 21-én kávé- és pénteken, folyó évi május hó 22-én kakaó

## próbafozést

tartunk Ferenc József-u. 59. szám alatti fióküzetünkben.

Kérjük igen tisztelt vevőinket, hogy a próbafozésen látogatásukkal bennünket megtisztelni méltóztassanak. Hozzá tartozóikat és ismerőseiket is kész örömmel látjuk.

Meinl Gyula r. t. fióküzlete

Debrecen, Ferenc József-u. 59. szám.



### A kerületi jubiláris cserkészünnep

A Magyar Cserkészszövetség IX. debreceni kerülete tízéves fennállásának az emlékére összes csapatainak a bevonásával 1931 pünkösztjén Debrecenben kerületi cserkésznapokat rendez.

A pünköshti nagy kerületi cserkésznapok részletes programja a következő:

Május 23-án, szombaton délután a vidéki csapatok érkezése. Táborépítés a Nagyerdőn. Este lámpionos zenés-takarodót ad a nyiregyházi 952. sz. Baross Gábor cserkészcsapat.

Május 24-én, vasárnap délelőtt háromnegyed 8 órakor protestáns tábortestületet tart dr. Soós Béla ref. vallásbíró. 8 órakor tábortestület mond Kuntár József piarista tanár, Ker. I. B. tag. 9 órától a katonai lövőtérren országos cserkész cél-lövő verseny a Gróf Teleki Pál vándordíjért és országos cserkésztszti cél-lövő verseny. Közben a vidéki csapatok megtekintik Debrecen nevezetességeit. 12 órakor az összes csapatok tisztelgő felvonulása dr. Vásáry István polgármesterhez a Városháza elé. Délután fél 5 órai kezdettel bemutató a Debreceni Egyetemi Atlétikai Club nagyterdei pályáján. Este fél 9 órai kezdettel ugyanazon a pályán táboréj.

Május 25-én, hétfőn délelőtt cserkészharci-játék. Fél 12 órakor a 39. gyalogezred hősi emlékművének és a debreceni halott cserkészek sírjainak a megkoszorúzása. Délután táborbontás és a vidéki csapatok hazautazása.

Jegyek 50 fillértől 3 pengőig a cserkészcsapatoknál már kaphatók.

Debrecenbe érkezett Rothermere lord ajándéka, a kétméteres labda, mellyel játszani fognak a cserkészünnepélyen. A debreceni cserkészünnepélyen fognak játszani a csapatok azzal az óriási labdával, amelyet lord Rothermere ajándékozott a magyar cserkészszövetségnek. Az óriási labda átmérője két méter, súlya hatvan kilogramm. Belül gumí, kívül vastag tehénbőr. A világnak ezt a legnagyobb labdáját az államásról a cserkészek a tüzoltóaktanyába szállították, ahol 12 tüzoltó félórás munkával szivattyuzta tele levegővel. Ked-

den délután már megkezdtek a csapatok a tréninget az óriási labdával, két kapus játékokat játszanak, hasonlóan a futballhoz, azzal a különbséggel, hogy itt a levegőben tartva viszik kisebb csoportok az óriási gömböt, igyekezve, hogy az ellenfél kapujába elhelyezzék. A cserkészek pünköshti ünnepélye óriási méretűnek ígérkezik, több, mint 1500 cserkész fog résztvenni a játékokban, felvonulásokban és mindazokban az érdekes gyakorlatokban, amelyek le-

fogják bilincselni a nézőközönség ezreinek figyelmét. A Nagyerdőn lesz színhelye jó idő esetén a cserkészmutatványoknak rossz idő esetén az Arany Bika dísztermében tartják meg. A cserkésznapon Kálmáncshelyi debreceni mézeskalácsos olyan mézes-tányérokat fog árusítani, amelyeken egy árvalányhajas magyar cserkészlegényke áll tisztelegve. Emléklakettet is verettek a cserkészünnepély alkalmából, melyet Csanak József tervezett.

### Junius 20-tól szeptember 9-ig tart az iskolai szünet

Budapest, május 19. A vallás és közoktatásügyi miniszter ma rendelte el az iskolai nagy szünidő meghosszabbítását. A rendelet pontjai arról szólnak, hogy az iskolai év ezentúl szept. 9-én kezdődik és a következő év június 20-ig tart. A beiratkozások július 19-én és 20-án, valamint szept. 8-át megelőző kőznapiokon lesznek. A szeptemberi be-

iratkozás előtt való napokon tartják meg a felvételi, javító és pótvizsgákat. A középiskolák VIII. osztályában május 10—15. között, a többi osztályokban pedig június 10—15. között tartják meg minden tantárgyból a vizsgákat, amelyeket azonban a most megjelent miniszteri rendelet „befejező összefoglalásoknak” nevez.

### RADIO

#### SZERDA, május 20.

Budapest. 9.15: Gramofonhangverseny. 9.30: Hírek. 9.45: A hangverseny folytatása. 11.10: Nemzetközi vízjelző szolgálat. Víz-állásjelentés magyarul és németül. 12: Déli harangszó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés. 12.05: Eugen Stepat orosz balalajka-zene-akarának hangversenye. 12.25: Hírek. 12.35: A hangverseny folytatása. 1: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállás-jelentés. 2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. 3.30: Morse-tanfolyam. 4: „Az óra.” Novella. Irta és felolvassa: Kállay János. 4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállás-hírek. 5: Modern zenekultúra. Prahács Margit előadása. 5.40: Modern zenekultúra. etaoishrdly poi. 5.40: Kacsóh Pongrác-hangverseny a m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar elő-

adásában Szedő Miklós (ének) közreműködésével. Karnagy: Berg Ottó. 6.50: Olasz nyelvoktatás. 7.20: Békefy-est. Közreműködik: Békefy László, László Miklós, Jankovich Magda és Szász Lili. Rendezi és konferál: Békefy László. 8.50: Hangverseny. Közreműködnek: Palló Imre (ének) és Zsolt Nándor (hegedű). Zongorán kísér Polgár Tibor. 9.45: A modern sajtó a világpolitika szolgálatában. Süle Antal előadása. Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek. Majd: Kiss Lajos és cigányzenekarának hangversenye a Gellért-szállóból.

#### Külföld.

Bécs. 11: Zenekar. 1.10: Gramofon. 3.20: Hangverseny. 7.40: Dalok. 8.20: Drámai előadás. 10.10: Zenekar. Berlin. 4.30: Vonósnyegyes. 7: Zene. 8.30: Zenés egybeállítás. 10—0.30-ig: Táncczene. Kassa. 11.30: Gramofon. 12.30: Rádiózenekar. 6: Gramofon. 7.05: Rádiózenekar. 9.30: Hegedűverseny. 10: Prága. Prága. 11.15: Gramofon. 12.25: Hangverseny. 7.05: Fuvószene. 8.25: Hangverseny. — 9.30: Hegedűverseny. Varsó. 12.10: Gramofon. 4.45: Gramofon.

5.45: Strauss János zeneművei. 7.25: Gramofon. 8.30: Könyvi zene. 9.30: Hangverseny. 11: Könyvi és tánczene éjfélig.

### Verseny tárgyalások

A debreceni kereskedelmi és iparkamara közli, A magyar királyi államvasutak igazgatósága 3800 fm. fekete nadrág és 2500 fm. sötétkék zubbony, valamint 8000 fm. szerezcsenzürke zubbony-nadrág posztó szállítására nyilvános versenytárgyalást hirdet. Az ajánlatok legkésőbb június hó 6-án déli 12 óráig benyújtandók a bánatpénz pedig ez évi június hó 5-én déli 12 óráig leteendő.

A versenytárgyalásra vonatkozó általános feltételek és a szükséges mennyiségeket feltüntető úrlapok a m. kir. államvasutak igazgatóságának G. II. osztályánál (Budapest, VI., Andrassy ut 75. sz. III. em. 389.) megtekinthetők, illetve átvehetők.

A debreceni kir. törvényszék elnöksége, a debreceni kir. törvényszék, kir. ügyészség és kir. főügyészség, valamint a berettyóújfalui, debreceni, derecskei, hajduböszörményi, hajdunánási, hajduszoboszlói és püspökkladányi kir. járásbírószágok részére az 1931—32. fűtési időre szükséges mintegy 40—45 vagon mindennemű idegen anyagtól (pala stb.) mentes kiváló minőségű hazai kőszén, továbbá 6—7 vagon kizárólag hazai származású cser, vagy tölgy dorongfa szállításának biztosítására nyilvános írásbeli, egységáras versenytárgyalást hirdetett. Az írásbeli ajánlatok legkésőbb 1931. évi június hó 18. napjának délelőtt 11 órájáig adhatók be a debreceni kir. törvényszék irodafőigazgatójánál. (I. em. 68. számú szoba.)



Kiadóhivatal  
Fiókiadóhivatal  
Szerkesztő  
Szerkesztő

### Elő

Tel.  
előállít  
emész  
igen  
hátral  
raléko  
vesked  
zetési

— Időjár  
jelent: Mé  
vatar, egy  
két napon  
lással, erős  
— A jog  
Debrecen  
zottsága sz  
tart. Az ül  
leti szabály  
— Esküt  
tesített vár  
előtt dr. V  
helyettes k  
küt.

— Székf  
mányos tár  
dományos t  
totta meg  
dor debrec  
számu köz  
református  
és a megúj  
uj utakat m  
pedagógia s  
zönség figy  
— Hivata

Hajdúvárme  
bizottság nap  
Kedden a kö  
vatal vizsgá  
rásoko kertü

— Az osz  
4000 pengő  
nyert: 1898  
44618 50302  
göt nyertek  
67638 70060  
10238 10491  
41330 68209  
79420. 200 p  
7392 7462 7  
17589 22264  
47544 50478  
65838 66491  
74276 75337  
Kihuztak ez  
gvet 80 peng

— Váltóha  
Szabó Elek r  
vád szerint  
totta és ezé  
mén indult e  
kedden délel  
ceni törvény  
nem került se  
szítés elrend  
polták.

— Törzene  
ván” 11. haj  
Antal katonaj  
május hó 21-  
órától 6 óráig  
tart a követke  
ezred diszim  
Krause J. 2.  
3. Ábránd,  
Verdi. G. 4.  
„Saját erejé  
Ruprecht A.  
hangverseny  
vous Lehárna  
M. 8. M. kir.  
duezred diszim

— Eljöttak  
együtt. Özveg  
uccai lakos je  
ügyi osztályár  
egy ezüst ritk  
pénzzel. Keres

# HIREK

A DEBRECENI FUGGETLEN UJSAG  
telefonoszámai:

- Kiadóhivatal . . . . . 18
- Fiókiadóhivatal és kölcsönkönyvtár 5-75
- Szerkesztőség nappal . . . . . 10-20
- Szerkesztőség éjjel . . . . . 18 és 812

## Előfizetőinkhez

Tekintettel arra, hogy a lap előállítására tetemes költségeket emészt fel, felkérjük mindazon igen tisztelt előfizetőinket, akik hátralékban vannak, hogy a hátralékot sürgősen beküldeni szíveskedjenek. Postatakarék-befizetési lap száma: 29.910.

Tisztelettel:  
a KIADÓHIVATAL.

— **Időjárás.** A Meteorológiai Intézet jelenti: Még sok helyütt eső, esetleg zivatar, egyelőre hőváltozás nélkül, egy-két napon belül megélelénkülő légáramlással, erős széllel.

— **A jog- és pénzügyi bizottság ülése.** Debrecen város jog- és pénzügyi bizottsága szerdán délután öt órakor ülést tart. Az ülés tárgysorozatán a lakbérleti szabályrendelettervezet szerepel.

— **Esküdtétel.** Tólnay István behelyettesített városi tüzoltótiszt kedden délelőtt dr. Vargha Elemér polgármester-helyettes kezébe letette a hivatali esküt.

## Kesztyűk

— **Székioglaló a Tisza István tudományos társaságban.** A Tisza István tudományos társaságban ma délután tartotta meg székioglalóját Csikesz Sándor debreceni egyetemj tanár, aki nagyszámú közönség előtt tartott előadást a református valláspedagógia válságáról és a megújulás módjáról. Előadásában új utakat mutatott a református valláspedagógia számára. Az előadást a közönség figyelemmel hallgatta.

— **Hivatalvizsgálat Hajdúvármegyénel.** Hajdúvármegyénel egy öttagú miniszteri bizottság napok óta hivatalvizsgálatot tart. Kedden a központi járási főszolgabírói hivatal vizsgálták meg, azután pedig a járássokra kerül a sor.

— **Az osztályorszájáték mai húzásán** 4000 pengőt nyert: 18456. 2000 pengőt nyert: 18981. 1000 pengőt nyertek: 44618 50302 65997 73248 74628. 500 pengőt nyertek: 36915 40096 48986 49532 67638 70060. 300 pengőt nyertek: 6222 10238 10491 16383 17102 30007 30979 41330 68209 71347 73303 74263 77269 79420. 200 pengőt nyertek: 1320 4314 7392 7462 7939 7999 8013 13189 14094 17589 22264 23419 32709 43153 45801 47544 50478 55211 61638 63845 64635 65838 66491 67642 67766 73403 74060 74276 75337 75729 78665 80343 82194. Kihuztak ezenkívül közel 2000 sorsjegyet 80 pengős nyeresémmel.

— **Váltóhamisító fiú a bíróság előtt.** Szabó Elek napszámos az apja nevét a vád szerint 112 pengős váltóra hamisította és ezért megánokirathamisítás címen indult ellene eljárás. A tárgyalást kedden délelőtt tartották meg a debreceni törvényszéken. Ítélethozatalra nem került sor, mert bizonyításkiegészítés elrendelésével a tárgyalást elnapolták.

— **Térzene.** A m. kir. „Boesky István” 11. hajduzred zenekara Nöth Antal katonai főkarmester vezetése alatt május hó 21-én csütörtökön délután 5 órától 6 óráig a Nagyerdőn térzenét tart a következő műsorról: 1. A 39. gy. ezred diszmeneti indulója 1895-ből. Krause J. 2. „Herma” keringő, Nöth A. 3. Ábránd, „Traviata” c. operából. Verdi. G. 4. „Ördögtánc”, Nöth A. 5. „Saját erejével”, hangverseny induló. Ruprecht A. 6. „Viszhang a távolból”, hangverseny mű, Nöth A. 7. „Rendezvous Lehárnál”, nagy egyveleg. Uhl M. 8. M. kir. „Boesky István” 11. hajduzred diszmenet indulója, Nöth A.

— **Elloptak egy ritikült a pénzzel együtt.** Özevgy Árvay Albertné Varga uccai lakos jelentette a rendőrség bünygyi osztályán, hogy lakásáról elloptak egy ezüst ritikült, kisebb összegű készpénzzel. Keresik a tolvajt.

— **Várady István postafelügyelő meghalt.** A debreceni postatisztikar és a debreceni uritársaság igen nagyszámú tagjának mély részvéte mellett temették el ma a Kossuth uccai temetőben Várady István postafelügyelőt, aki hosszas szenvedés után 52 éves korában tegnap hunyta örök álomra a szemét. A debreceni tisztviselői kar igen becsült, kiváló szakértelmű és szorgalmas, puritán egyéniségű tagja volt Várady István, akit éppen ezek miatt a tulajdonságai miatt nagy szeretettel és becsüléssel öveztek úgy kollégái, mint Debrecen város társasága. Erdélyi menekült volt, Kozosvárról jött Debrecenbe, ahol páratlan szorgalommal töltötte be hivatalát. A nálál hosszú hónapok szenvedéseitől váltotta meg.

— **Lopás a malomban.** Guttman Márton Galamb ucca 10. szám alatt levő olajmalom vezetője panaszt tett a rendőrségen, hogy ismeretlen besurranó tolvaj a malom irodájából ellopta a pénztárcáját, amelyben száz pengője és iratai voltak. A nyomozás megindult a lopás ügyében.

— **Ágynemű lopás.** Jelentette a rendőrségen Tóth Zoltánné Bethlen ucca 5. szám alatti lakos, hogy az elmúlt este lakása pincéjébe ismeretlen tettes behatolt és több ágyneműt lopott el.

— **Elloptak egy ruhát.** Balogh Jánosné Teleky ucca 75. szám alatti lakosnak szekrényéből egy férfiföltőzet ruhát vittek el. Kára száz pengő. A ruhátolvaj kézrekerítésére nyomozás indult.

— **Zsarolásért két hét.** Debrecenben még tavaly nagy mulatságot rendezett Szász János napszámos Magi József nevű társával és részegen kimentek a temetőbe s aludtak ki mámorukat. Szász reggel felébredve észrevette, hogy a zsebéből hiányzik 100 pengője. Magi József gyanakodott, akit a Hatvan uccán találkozáva kérdőre vont, hogy

## fűzők

hová lett a pénze. Szász dühöngve szidta Magit, megöléssele fenyegette és erővel elvett tőle 20 pengő azzal, hogy az az ő pénzéből való. Szász ellen zsarolás vétsége címén indult eljárás és a debreceni törvényszéken kedden tárgyalta Tóth István felsőlelei napszámos bünygyét, aki ellen kormányzósértés címén indult eljárás. Tóth István a múlt év novemberében reprodukálhatatlan szavakkal szidalmazta a kormányzót. A tárgyaláson a vádlott azzal védte magát, hogy annyira részeg volt, hogy nem is emlékszik vissza, mit csinált. A bíróság a tanúkihallgatások után két hónapi fogházra ítélte.

— **Két hónapi fogház kormányzósértésért.** A debreceni törvényszék kedden tárgyalta Tóth István felsőlelei napszámos bünygyét, aki ellen kormányzósértés címén indult eljárás. Tóth István a múlt év novemberében reprodukálhatatlan szavakkal szidalmazta a kormányzót. A tárgyaláson a vádlott azzal védte magát, hogy annyira részeg volt, hogy nem is emlékszik vissza, mit csinált. A bíróság a tanúkihallgatások után két hónapi fogházra ítélte.

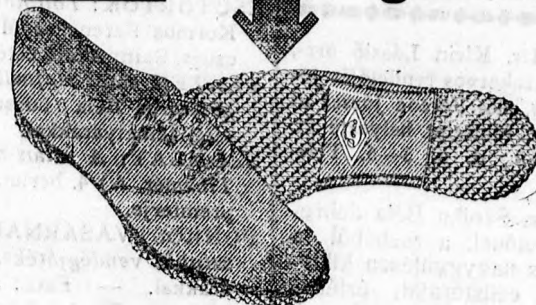
— **A korcsmárosok szervezkedő gyűlése.** A korcsmárosok a „Tiszántúli Elmiszteripar” című szaklapban megjelent felhívásra e hó 19-én Németh Lajos étertermében értekezletre jöttek össze. Az értekezleten Nuszbaum Jenő, Dénes Miklós és Seprényi Sándor hangsúlyozták, hogy az eddig minden érdekképviselet nélkül álló és igen nehéz helyzetben lévő korcsmaipar megmentése érdekében szükséges a szakársak erős szervezetben való tömörítése. Az ország összes nagyobb városában mindenütt megalakították már a vendéglősök és korcsmárosok érdekképviseleteit. Csak Debrecen és a Tiszántúl maradt el a szervezkedésben. A jelenlevők egyhangú lelkesedéssel üdvözölték a mozgalom megindítását. A szervezőbizottságba Kun Irén, Nuszbaum Jenő, Sipos Ferenc, Madai Zoltán, Galgóczy Lajos, Angyal Ferenc, Tóth József, Gölner János, Kóty Sándor, Seprényi Sándor, Dénes Miklós és Vilás Ferenc kartársukat delegálták.

## LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANUM A DEBRECENI FUGGETLEN UJSAG.

— **A Stefánia szövetség gyermeknyaraltatási akciója.** A Stefánia szövetség az idén is megrendezi eddig mindig nagysikerű volt gyermeknyaraltatási akcióját Balatonzámárdiban. A gyermekek két turnusban június végétől július végéig és július végétől augusztus végéig nyaralnak Zamárdiban orvosi és védőnői felügyelet mellett kitűnő ellátásban. Az első turnusra máris sok jelentkező van, a pár üres helyre még jelentkezni lehet a népházban.

## Ime az új Dorco vászoncipő

öntött gumitalppal



Vizhatlan

Tartós Kényelmes

Gyermek	Leány	Női	Férfi
P 2.90	P 3.20	P 3.60	P 4.15

Minden cipő- és szaküzletben kapható

— **A Déri-muzeum kedden, szerdán, csütörtökön és vasárnap délelőtt 9-11-ig, pénteken délután 3-6-ig.** Köznapokon megtekintése díjas.

— **Elnapolták a Trnka-malom sikkasztóinak ítéltől táblai tárgyalását.** Ismeretes az a családi és sikkasztási bünygy, amelynek két szereplőjét, Trnka Teofil és Prunyi Miklóst a néhány hónappal ezelőtt megtartott törvényszéki fő tárgyaláson a bíróság több évi börtönbüntetésre ítélte.

## legolcsóbban

Trnka Teofil megnyugodott az ítéletben, míg Prunyi fellebbezést jelentett be. A debreceni ítéltábla kedden tárgyalta az ügyet, azonban ítélethozatalra nem került sor. A tábla a tárgyalást bizonyítékok kiegészítése végett elnapolta.

— **Megnyílt a Korona vendéglő kerthelyisége.** Debrecen nyári élete egy újabb szórakozóhellyel lett gazdagabb: megnyílt a Korona vendéglő kerthelyisége. Az új kerthelyiség igen szerencsés fekvésű, hiszen a város közép-pontján, a színházi átjáróban van, ott építette meg vitéz Nánási Lajos, a Korona kitiűnő tulajdonosa a csinosan felszerelt, kényelmesen berendezett kerthelyiséget, amely a járókelőktől teljesen el van zárva, úgy hogy a vendégek zavartalanul szórakozhatnak. A kellemes új nyári szórakozóhelyet napról-napra máris tömegesen keresik fel és a nagy látogatottságban főrése van a Korona ismert kitiűnő konyhájának és elsőrendű italainak.

— **Elűtötte az autót.** Rác József Monostorpályi ut 9. szám alatti lakost kedden délután autójával elűtötte Wolff Ferenc földbírtokos. Rác szerencsére csak könnyebb sérüléseket szenvedett úgy, hogy miután a mentők első segélyben helyszíneltek, saját lábán távozott a helyszínről.

— **Hangverseny.** A m. kir. „Boesky István 11” hajduzred zenekara Nöth Antal katonai főkarmester vezetése alatt május hó 21-én csütörtökön este 9 órától 11 óráig a nagyerdői Vigadóban hangversenyt tart a következő műsorról: 1. „Dormus induló”, Scharoch F. 2. „Horthy nóták”, ábránd, Borsay S. 3. „Rendezvous Lehárnál”, nagy egyveleg, Uhl M. 4. „Ördögtánc”, jellemdarab, Nöth A. 5. „Most üttött 113-mat”, modern egyveleg, Camilló L. 6. a) Tangót szeretek táncolni”, tangó, Gilbert J. b) „Herma”, keringő, Nöth A. 8. Ábránd „Traviata” c. operából. Verdi G. 9. a) „Viszhang a távolból”, nyitány, Nöth A. b) A 39. gy. ezred diszmenet indulója 1895-ből. Krause A. 10. a) Magyar ábránd, Bachó J. b) Öreg bajtársak, induló, Teike C.

— **A Csapó uccai egyházzész ülése.** A református egyház Csapó uccai egyházzése május 20-án délután öt órakor ülést tart. Az ülésen Kis Ferenc, az egyházzész pénztárnoka jelentést tesz a januártól májusig terjedő időszak pénztári eredményéről. Eszerint a hívek maguk az egyházzészen kívül a szegények között körülbelül 500 pengő értékű adományt osztottak ki, az adminisztráció pedig egy fillérbe sem került. A bevétel 2469 pengő, a kiadás 2177 pengő.

— **Az Országos Református Tanáregyesület közgyűlése Debrecenben.** Az Országos Református Tanáregyesület pünköst hétfőjén Debrecenben tartja meg évi rendes közgyűlését. Ebből az alkalmából az

## SCHÖN SÁNDORNÁL

Piac u, 14, Csapó u. sarok.

ország minden részéből mintegy 150 református középiskolai tanár érkezik Debrecenbe.

— **Motoros kirándulás.** Felkérjük mindazon autósokat és motorosokat, akik a két napos pünkösti kiránduláson részt akarnak venni, a csütörtök esti összejövetelen az Angol Királynőben okvetlen jelenjenek meg.

## LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANUM A DEBRECENI FUGGETLEN UJSAG.

— **Felmentés a hatósági közeg elleni erőszak vádjá alól.** Szász János debreceni napszámos ellen hatósági közeg elleni erőszak címén indult eljárás, mert a vád szerint Kemecey János rendőrtörzsrőrmesterre uszította barátait és azt kiabálta, meg kell ölni a rendőrt. Szász János ezt a kijelentését korcsmai verekedés során tette, ahová Kemecey János érkezett rendet teremteni. A debreceni törvényszéken kedden tartották meg az ügyben a tárgyalást, de bizonyítékok hiányában felmentették a napszámot a vád alól.

— **Kerékpárlopások.** Radics György Honvéd uccai lakos a Piac uccán néhány percre felügyelet nélkül hagyta kerékpárját, amelyet ismeretlen tettes ellopott. — Czibere Károly Mester uccai borbélysegéd a tüzzéraktanya melletti térségen lepihent és elszunnyadt. Mire felébredt, a maga mellé tett kerékpárnak hiűt helyét találta. A kerékpárlopások ügyében nyomozást indított a rendőrség.

— **A debreceni ipartestület mészáros szakosztálya e hó 20-án, szerdán este pontosan hét órai kezdettel az ipartestület kistanácstermében szakosztályi ülést tart. Tárgy: 1. A polgármesteri hivatal leirata alapján a hus osztályozás letárgyalása. 2. Alelnök választás. Az ülés rendkívül fontos voltára tekintettel a szakosztályi tagok teljes számu és pontos megjelenését ez-uton kéri a szakosztály elnöksége.**

Dugulás és aranyeres bántalmak, gyomor- és bélzavarok, máj- és lépduzzadás, hát- és derékfájás ellen a természetadta „Ferenc József” keserűviz, naponként többször bevéve, hathatós segítséget nyújt. Tudományos megfigyelések beigazolták, hogy a Ferenc József viz alhási megbetegedések esetében gyorsan és mindig enyhén hat. A Ferenc József keserűviz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

Orvosi hír. Dr. Klein László orv., torok, gége és fül szakorvos rendelőjét József kir. h. u. 8. sz. alól Ferenc József ut (Piac ucca) 73. sz. földszint helyezte át. Rendel. d. e. 9-10., d. u. 3-5. Telefon: 114-88.

Zsebtolvajlás. Szojka Béla debreceni MÁV felügyelőnek a zsebéből a vasárnapi revíziós nagygyűlésen kilopták monogramos ezüstóráját, értékes aranylánccal. A zsebtolvajt a károsult feljelentése alapján keresi a rendőrség.

A pirosruhás asszony. A Színházi Élet pünkösdi számában közli Erdős Renée „A pirosruhás asszony” című kis regényét. Ince Sándor hetilapjának új számába a legkittünőbb magyar rajzolóművészek karikatúra-versenyt rendeznek. Hogyan lett Szemző Gyula főispánból párizsi vendégfőnök, Karinty Frigyes a jövő színházáról írt cikket. Kiopera a Svábhegyen. A pesti aglegények nyilatkoznak az aglegény adóról. Egy hollywoodi primadonna karrierje szerelem és botrányok nélkül. Kálmán Jenő kutyánovellája. A Színházi Élet új száma sok cikkben és képekben ismerteti a nyári divatújságokat. Kozmetikai cikkek. Az új szám folytatja az Ismeretlen Szerző „A néma primadonna” című regényét, ezenkívül háromfelvonásos szindarabot, kottát, gyermekjátékot és kézimunkamellékletet ad a Színházi Élet. Egyes szám ára 1 pengő, negyedévi előfizetési díj 10 pengő. Kiadóhivatal: Budapest, VI. Aradi ucca 8. sz.

A Pesti Tőzsde legújabb száma új részleteket közöl a Kreditanstalt helyzetéről és közli a vezető bécsi bankvezérek nyilatkozatait. Az Árumintavásárt nagy és részletes beszámoló ismerteti. Érdekes információkat közöl a lap a Leszámitoló Bankról, a Moktárról, a HÉV megváltásáról, a Nitrogén Műtrágyagyár tranzakciójáról, a Magyar Tőzsdegazdasági Rt.-ről, az új ingatlanárverésekről. A textiltőzsde, a biztosítási, az áruipaci, a vas- és gépipar és a villamosági mellékletek a szokottnál is bővebbek és érdekesebbek.

Tűzet vízzel oltani, talajvizet, faldévedséget „Biber-A”, „Biber-F”-el szigetelni — ez biztos! Kérje, kapja is mindenütt. „Biber”-Művek Rt., Budapest, Jókai tér 8.

Elrontott gyomor, bélzavarok, émelygés, kellemetlen szájíz, homlokfájás, láz, székszorulás, hányás vagy hasmenés eseteinél már egy pohár természetes „Ferenc József” keserűviz gyorsan, biztosan és kellemesen hat.

Az UJ LAKÁSRENDELET magyarázatokkal és jogyakorlattal megjelent. Kapható Hegedűs és Sándor R. T. könyvkereskedésében Piac ucca 34. sz.

Kittünö minőségű és olcsó szövetek érkeztek Szabó László szabómesterhez, Széchenyi u. 1.

## FEHÉRTÓI

temetkezési vállalkozó  
DÉGENFELD TÉR 4. SZ.  
Fröhlich Ernőné szül. Trocsányi Teréz életének 67. évében elhunyt. Temetése e hó 20-án délután 4 órakor lesz a Kossuth uccai templomból a ref. egyház szertartása szerint tartandó ima után a Kossuth uccai temetőbe.

Némethi József életének 77. évében elhunyt. Temetése e hó 20-án délután 5 órakor lesz Apafi ucca 16. számú háztól a ref. egyház szertartása szerint tartandó ima után a Péterfia uccai temetőbe.

Csató Jánosné szül. Varjasi Eszter életének 64. évében elhunyt. Temetése Porcsalmán lesz a ref. egyház szertartása szerint tartandó ima után az ottani sarkertbe.

# Talált pénz, Budapesti férfiruha áruházban vásárol

amit megtakarít, ha a Csapó ucca 6. — Hubertus 24. — P.

## SZÍNHÁZ MŰVÉSZET

### MOSOR:

SZERDA: *Feketeszaru cseresznye*. A drámai együttes bucsuja.  
CSÜTÖRTÖK: *Töltőtoll*. Tuboly Lujza, Kormos Ferenc és Misoga László bucsuja. Szinpártoló este. Félhelyárakkal.  
PÉNTEK este: *Hajnalba, délben, este*. Mészáros Béla bucsuja. Szinpártoló este, félhelyárakkal.

SZOMBAT: *A sátán maszkja*. Utána: *Tihamér*. A) 4. bérlet. A szezon utolsó premierje.

PÜNKÖSTVASARNAP délután: *Meseszínház vendéggjátéka*. Mérsékelt helyárakkal. — Este: *A sátán maszkja*. *Tihamér*. B) 4. bérlet.

PÜNKÖSTHÉTFŐ délután: *Meseszínház vendéggjátéka*. Mérsékelt helyárakkal. — Este: *A sátán maszkja*. *Tihamér*. C) 4. bérlet. Utolsó előadás.

### Az operettegyüttes bucsuja.

Az utóbbi esztendőben a Csokonai-színházban lefokozódott a bucsufelépések jelentősége, mert a debreceni szezon végén a Csokonai-színház társulata a jövőre még kereteiben sem szokott megszervezve lenni s így a közönség teljesen tájékozatlan, hogy kitől kell véglegesen és kitől csak az őszi vizontlátásig bucsút vennie.

Kedden este a Csokonai-színház operettegyüttese bucsuzott és természetesen most sem lehetett tudni, hogy a bucsuzók közül össze kik jelennek meg újra a Csokonai-színház színpadán.

A közönség egyébként egész este melegen ünnepelte a távozó operettegyüttest, elsősorban a Viktória főszereplőit: Timár Ilát, a kittünő primadonnát, Unger Istvánt, a jeles bonvivánt és számos nagy operettsiker kiváló rendezőjét, Antók Ferencet, az általánosan kedvelt bonvivánt és Erényi Böskét, szezon több operettsikerében részes szubrettet.

## SZÓKE SZAKAL FILMJE A VIGSZINHAZBAN A FILMBOHÓZATOK GYÖNGYE.

A hangos film felfordulást idézett elő a filmszakmában. A felfordulás első idejében a gyárak nem tudták a termelést hozzászabni a közönség érdeklődéséhez. Készültek nagyméretű, hatalmas drámák, kiállításos, szenzációs röviük, ámde ezek közül annyi bukott meg, hogy az utóbbi időben már letett róluk valamennyi stúdió. Nagynehezen jöttek rá ügyes rendezők, hogy az a műfaj, amelyben a mozi hangosága szabadságaival és korlátaival megfér: az énekes vígjáték s az énekes bohózat. A film hangossága ugyanis nem adott lehetőséget mély eszmei megalapozásra, jellemfejtésre, világnézetek harcának, drámai összeütközéseknek érvényesítésére. A hangos filmszínésznek néhány szava a drámában a legkonvencionálisabb frázisokra szorított, viszont a röviben hiába kereste a néző a cselekményt, az addigi — néma — film lényegét. Ellenben az énekes vígjáték, amelynek főleg a bohózat felé hajló fajtája vált be, adott teret a beszéd könnyű, szellemes fordulataira is, sőt megtarthatta a mozi közönsége számára a cselekményt is, amelynek groteszken nevetéssé, vagy szeliden humoros és kedvesen lírai változatai nem egyszer biztosították sztárok nélkül is a sikert. A műfaj aztán kinevelte a maga számára a sztárokat is és ilyenek számít Szóke Szakál, a népszerű magyar komikus, aki Berlinben ennek az új műfajnak néhány igazán pompás reprezentánsát segített megalkotni és sikerre vinni.

A Vigszínház mozgó új filmje is valószínű diszpeldánya annak a bohózatfajának, amely a mozihoz mindig megneveteti a közönséget, biztosítja a sikert. A bohózat címe: *Feleségem babája*. *Szóke Szakál* játszik benne egy férjet, „aki szintén nem lát” s van két kittünő partnere, akik remekül alkalmazkodnak a pompás kis mese ügyes fordulataihoz. Bő teret ad a groteszk komikum érvényesítésére Max Hansen szerepe, aki a baba szerepét játssza: egy babaruhába öltözött, kedves csavargót, aki a gépember sikerült maszkjában bejut az imádott szép asszony hálószobá-

jába. Lye Deyers az asszony megszemélyesítője, kedves, bájos teremtés, nagyon ügyes színész. Hármuk élén Szóke Szakál neveteti meg egyre a közönséget, sok, sok tapsot érdemelve.

A film rendezése tökéletes, zenéje pedig Stolz muzsika, ami mindent megmond. Ügyes számok, félbemészó slágerek.

A kísértő magyar és külföldi híradó és egy igazán ötletes, páratlanul neveltető Micky Maus rajzfilm.

### Premier az Urániában.

Tegnap premier volt az Urániában. Az éjjeli árnyak amerikai film, ami azt jelenti, hogy van benne bőségesen cselekmény, feldolgozása tempós és változatos. Az amerikai uri banditák körében játszódik le a történet, amely a bandavezérrel hoz össze egy tisztességes lányt és kettőjük küzdelméből végül is utóbbi kerül ki győztesen, megtalálva az igazi boldogságot. A férfi főszerepét Milton Sills a tőle megszokott fölényes, de férfias játékkal tökéletesen alakítja. Partnere Dorothy Mackail negyvenéves, játékos és énekesben egyaránt bájos. Az epizód szereplők jól leszednek a környezethez.

A kísértő műsorban Tempó Dodó! utólag megzenésített burleszk a mulatságos Ben Turpin szereplésével. A sok bolondos ötlet nem téveszt hatást. A közönség jól mulatott.

## A SZÍNHÁZI BODA HIRŐ

Ma, május 20-án este 8 órakor bucsuzik a drámai együttes az idei szezon legnagyobb sikerű ujdonságában

FEKETESZÁRU CSERESZNYE  
Hunyady Sándor világsikerű színművében. Főszereplők: Kardoss Géza, Könyves Tóth Erzs, Thuróczy Gyula, Cselle Lajos, Mészáros Béla, László Gyula, dr. Laczko József, Szabó Imre és Sugár Misi.

Május 21-én, csütörtökön az ideji szezon nagysikerű vígjáték ujdonsága, a TÖLTÖTOLL

kerül színre Tuboly Lujza, Kormos Ferenc és Misoga László bucsujátékával, félhelyáru előadás keretében.

Május 22-én, pénteken Dario Nicodémi poétikus vígjátéka, a HAJNALBAN, DÉLLEN, ESTE kerül színre. A férfifőszerepben Mészáros Béla bucsuzik, szinpártoló est keretében, félhelyárakkal.

Május 23-án, 24-én, 25-én, szombaton, vasárnap és hétfőn Lengyel Menyhért nagysikerű, Budapestben 150 előadást elért feltékenységi komédiája, a TIHAMÉR

kerül színre. Főszereplők: Könyves Tóth Erzs, Tuboly Lujza, Mészáros, Cselle és Szabó. Ugyanez estéken kerül bemutatásra még Paul Cinner groteszk egyfelvonásos vígjátéka, a SÁTÁN MASZKJA

Halassy Mariska és Thuróczy Gyulával a főszerepben.

Pünkösdi első és másodnapján délután 4 órai kezdettel a jó gyermekek részére a színház igazgatósága a főváros legjobb gyermekszínészei vendéggjátékával kedveskedik, akik a MESESZÍNHÁZ

keretében lépnek föl. Ugyanítt hozzuk tudomására az igen tisztelt közönségnek, hogy még egy május hó 30-án megtartandó előadásról kívül több előadást nem tartunk. Éppen ezért nagyon kerjük kedves színházlátogatóinkat, hogy mindenki nézze meg a még hátralévő pár előadás alatt saját kedvencét. Külön fel kell hívunk még a figyelmet az innep két délutánján megtartandó Meseszínház előadására. Az igazgatóság nem kimél semmi anyagi áldozatot akkor, amikor meggyőződése, hogy különleges darabok színrehozása által a tisztelt közönség legkényesebbjeinek igényeit is kielégíti. Ez az előadás bár gyermekeknek szórakozását célzó, a felnőttek is élvezettel fognak abban gyönyörködni.

A „Meseszínház” délutáni előadásai olcsó helyárakkal lesznek megtartva.

## MOZI VIGSZÍNHÁZ TELEFON 14-71

Ma 7 és 9 órakor a legújabb Stolz-operett: FELESÉGEM BABAJA

A főszerepekben: SZÓKE SZAKALL MAX HANSEN és LYEN DEYERS.

Azon kívül: REJTELMEK SZIGETE bohózat.

TINTA MUKI KALANDJAI hangos rajzos.

Műsört bevezeti: a legújabb Metro hangos ujság.

Előadások kezdete hétköznap 7 és 9 órakor. Elővételi pénztár d. e. 1/2 11-től 1/2 1-ig. Pénztárnyitás d. u. 1/2 6 órakor.

## URANIA

Ma: Az éjjeli árnyak.

## SPORT

### TELEKY CSAK TARTALÉK A JUGOSZLÁVOK ELLENI CSAPATBAN.

Hétfőn állította össze Máriaassy szövetségi kapitány a jugoszlávok elleni válogatott csapatot, amely sok poszton meglepetéssel szolgál. Ilyen meglepetés Lutz II. centerhalf és Sárosi centerbe állítása. Teleky mint tartalék kíséri a csapatot s így a Bocskay nélkülni lesz kénytelen csütörtökön a Nagyvárad Törökves elleni mérkőzésen.

A Belgrádban szereplő magyar csapat összeállítása a következő: Gallina-Török, Mandl-Borsányi, Lutz, Korányi-Táncos, Avar, Sárosi, Turay, Kohut. Tartalékok: Ujvári, Lázár és Teleky.

### DEBRECENI AMATŐRCSATÁR KERÜL A BÉCSI HAKOAH CSAPATÁBA.

A DKASE ma, szerda este 8 órakor szalonasítással egybekötött szakosztályi ülést tart a magyereit villamos megállóval szemben lévő kis erdőben lévő játszótéren, a Szabados-kioszknál, a Polgári lövőde háta mögött. A szakosztályi ülés keretében bucsuztatja el a szakosztály Magyar (Mermelstein) Imrét, a DKASE többszörös válogatott centercsatárát, aki a mai napon írta alá szerződését, amely a bécsi Hakoah csapatához köti és ahová már csütörtökön reggel el is utazik.

A DKASE ezután is felkéri összes játékosait és összes tagjait, hogy teljes számban megjelenjen a szünetekben.

A góllövő listán Vince, a Bocskay csatára vezet 20 góllal. Utána következnek Baráti (Hungária) 19 góllal, továbbá Avar (Ujpest) és Sárvári (Hungária) 18-18 góllal. Ezután jön 16 góllal P. Szabó (Ujpest) és Takács II. (Ferencváros), a múlt évi góltrekor.

A Bocskay csütörtökön Nagyváradon játszik. A román áldozócsütörtökön, azaz 21-én mutatkozik be a Bocskay csapata Nagyváradon az ottani Törökves csapata ellen. A Bocskay csütörtök délelőtt autóbusszon indul Debrecenből és csak Berettyóújfaluban ül gyorsvonatra, amely rövid idő alatt ér Nagyváradra. A Bocskay csapata Teleky helyén Gyurcsóval áll fel a centerben, a többi posztok változatlanok. A vezetőség részéről többen elkísérik a csapatot, amely éjjel után már vissza is érkezik Debrecenbe.

A Debreceni Munkás Testező Egyesület birkozik szakosztálya e hó 20-án, szerdán este fél 8 órakor az egyesület helyiségében (Humyadi u. 1. sz.) szakosztályi ülést tart, melyre a tagok megjelenését kéri az elnökség.

1931  
Nyrábi Weimberg A góloka és Dávid  
A készo tozatlan geri olcsó A hatá folyamok A májusi 12 fillérre mindössze jutott felt gább volt nem jött már meg keltség. A 14 fillérre denaturál kapcsolat Határia 35, 32, z 12, 13, 14 jusi zárta 90, 88, 90 júliusra 14.00, 13. tusra 14.0 Készaru Buza: tisz 15.20-15. 15.50-15. —15.15, 7 —15.55, 8 bácskai 7 —15.15, 7 —15.45. egyéb ro 19.00-19. felsóm. sö árpa 19.50 tiszai teng 14.35-14. 22.50-22. Budapest talos árai kül: 0 gg 2-es 29.25 26.00-26. 19.25-19. rozs 0-ás —28.50. A termé áriegyzése mag 34.00 harmag 10 15.00.  
Előző zár Cent, bush  
Május 84.5 Julius 59.1 Szept. 59.6 Dec. 63.3  
Május 55.6 Julius 56.7 Szept. 56.4 Dec. —  
Május — Julius 26.5 Szept. 27 Dec. 29.3  
Május — Julius 38.1 Szept. 38.2 Dec. 41.3  
Liverpool Buenos-A lius 5.65, te zab május A valu Angol for 79.50-79.90 dán korona —10.09, dol frank 22.30 —230.60, le 3.38375-3.4

Nyirábrányi Toldi Club—Debreceni Weinberger Cipőgyár F. C. 3:0 (1:0). A gólokat Bokor 11-estől Klein öngól és Dávid lőtték.

**KÖZGAZDASÁG**

**A terménytőzsde.**

Budapest, május 19.

A készáruvásáron ma általában változatlan volt az irányzat, csupán a tengeri olcsóbbodott 10—20 fillérrel.

A határidőpiacon is alacsonyabb árfolyamok mellett kötötték az üzleteket. A májusi buza nem változott, a júniusi 12 fillérrel olcsóbbodott, jöllehet ma is mindössze 900 métermáza májusi buza jutott felmondásra. A májusi rozs drágább volt, de csak névleg, mert üzlet nem jött létre. Valószínűen azért, mert már megcsappant a májusi rozs érdekelttség. A májusi és júliusi tengeri 10—14 fillérrel olcsóbbodott ma is, főleg a denaturált buza forgalombakerülésével kapcsolatban.

A lisztjegyzések nem változtak.

**Határidőüzlet:** Buza: májusra 15.34, 35, 32, zárlat 15.32—33, júniusra 15.10, 12, 13, 14, zárlat 15.12—13. Rozs: májusi zárlat 14.50. Tengeri: májusra 13.88, 90, 88, 90, 92, 95, 90, zárlat 13.92—93, júliusra 13.90, 92, 91, 90, 88, 90, 92, 98, 14.00, 13.95, zárlat 13.98—99, augusztusra 14.03, 10, zárlat 10.05—10.

**Készáruüzlet hivatalos árjegyzései:** Buza: tiszai 77 kg. 15.05—15.20, 78 kg 15.20—15.35, 79 kg 15.40—15.70, 80 kg 15.50—15.80, ftiszai, jász. 77 kg 15.00—15.15, 78 kg 15.15—15.30, 79 kg 15.35—15.55, 80 kg 15.45—15.55, dtuli, pestv., bacska 77 kg 14.85—15.00, 78 kg 15.00—15.15, 79 kg 15.25—15.35, 80 kg 15.35—15.45. Rozs: pestv. 14.60—14.80, egyéb rozs 14.60—14.80, tak. árpa I. 19.00—19.50, tak. árpa II. 18.50—18.75, felsőm. sörárpa 20.50—24.25, egyéb sörárpa 19.50—20.00, köles 14.50—17.00, tiszai teng. 15.60—16.00, egyéb tengeri 14.35—14.55, zab I. 23.00—23.50, zab II. 22.50—22.75, korpá 14.75—15.00.

**Budapesti és vidéki nagymalmok hivatalos árai bolettával és forgalmi adó nélkül:** 0 gg 31.50—32.00, 0g 30.50—31.00, 2-es 29.25—29.75, 4-es 28.50—28.75, 6-os 26.00—26.25, 7-es 20.00—20.50, 8-as 19.25—19.75, rozs 0-ás 29.00—29.50, rozs 0-ás 29.00—29.50, rozs 1-es 28.00—28.50.

**A termény- és magpiac felhivatalos árjegyzései:** Fehérbab 23.00—23.50, tökmag 34.00—38.00, mák 100—102, muharmag 16.00—17.00, csillagfürt 17.00—18.00.

**Terménytőzsde-zárlat.**

Csikágó, május 19.

Előző zárlat	Mai zárlat
Cent, bushel	Cent, bushel
<b>Buza:</b>	
Május 84.50	85.50
Július 59.125—25	60
Szept. 59.625	60.25—63.75
Dec. 63.375—25	64—64.125
<b>Tengeri:</b>	
Május 55.625	56.75
Július 56.75	57.625
Szept. 56.49	56.375
Dec. —	40.375
<b>Zab:</b>	
Május —	—
Július 26.50	27.25
Szept. 27	27.25
Dec. 29.375	29.65
<b>Rosz:</b>	
Május —	37.125
Július 38.125—38	38.25
Szept. 38.25	38.25
Dec. 41.375	41.625

**Liverpool:** 4/6 4/5 5/8 4/6 3/8 4/8.  
**Buenos-Ayres:** Buza május 5.57, július 5.65, tengeri május 5.75, június 3.92, zab május 3.97.

**A valuták hivatalos árfolyamai.**

Angol font 27.82—27.97, beiga frank 79.50—79.90, cseh korona 16.89—17.01, dán korona 153.15—153.75, dinár 10.01—10.09, dollár 571.50—574.50, francia frank 22.30—22.60, hollandi forint 229.60—230.60, lengyel zloty 63.90—64.30, lei 3.38375—3.42375, leva 4.12—4.18, lira

29.90—30.20, német márka 136.20—136.80, norvég korona 153.30—153.90, osztrák schilling 80.325—80.725, svájci frank 110.20—110.70, svéd korona 153.50—154.10.

**Pünkösdi olcsó cipővásár!**  
nagy tömeg partivétel folytán  
**női divatcipők**  
trottór és francia sarokkal,  
míg a készlet tart  
Pengő 5.—, 7.80, 8.—, 9.50 és 12.50.

**NEUMANN TESTVÉREK**

cégnél  
**PIAC UCCA 9. SZÁM,**  
**BIKA SZALLODA MELLETT.**  
UNIÓ könyveskére olcsó és előzékeny kiszolgálás!

**BŐRÖNDÖK és REDIKÜLÖK**

javitását és készítését szakemberen a legjutányosabban vállalja  
**SZILÁGYI LAJOS bőröndös**  
Halköz 1. szám.

Vételkényszer nélkül tekintse meg 340 filléres tiszta hasábból aprított tűzfánkat.  
5 pengős friss kátránypapírunkat,  
2 pengős szigetelő lemezünket.  
Mész és egyéb építkezési anyagok legolcsóbban  
**FÜLÖP és PROHÁSZKA**  
Mester ucca 28.

**Uj! Épületfa-üzlet. Uj!**

Az építelő közönség szives tudomására hozom, hogy **Híd ucca 1. sz. alatt (Horvát-telepen)** az építkezéshez szükséges mindennemű anyagot raktáron tartok a mai **legkedvezőbb árban.** Ugyazint **asztalos árakat nagy választékban, valamint tűzfát felaprítva és hasábbosan.**

**BURGER BÉLA**  
Telefon 11—58.

**VARRÓGÉP**

**JAVÍTÁS**  
SZAKSZERŰEN  
ÉS GYORSAN.  
SINGER VARRÓGÉP RÉSZV. TÁRS.  
DEBRECEN, PIAC UCCA 79.

**Padlólakkok**

speciális minőségben, magas fényű, a legszébb színekben, olcsó árban kaphatók  
**STERN festéküzletben**  
Piac ucca 10. szám. Bikával szemben.  
Ugyanott poloska, patkány és egérintőszert garantált minőségben, olcsón kapható.

24—1931. isksz. szám.

**Pályázati hirdetés.**

Debrecen sz. kir. város községi iskolászeke, ugyis mint óvodai felügyelő bizottság pályázatot hirdet az általa választás útján betöltendő, a törvényhatósági bizottság által ujonnan szervezett

**2 községi óvónői állásra.**

Mind a két óvónői állás természetbeni lakás élvezetével van egybekötve (fűtés és világítás nélkül). Kezdő fizetés az állami rendszerű XI. fizetési osztály 3. fokozata szerint.

Pályázhatnak mindazok a magyar állampolgárnők, akik az 1891. évi XV. tc. 11. §-ában megjelölt képesítéssel rendelkeznek.

A pályázati kérelmek magyar állampolgárságot igazoló bizonyítvánnyal, születési anyakönyvi kivonattal, óvónői

oklevéllel, hatósági egészségi bizonyítvánnyal, erkölcsi bizonyítvánnyal és eddigi működést igazoló iratokkal felszerelve, jelen pályázati hirdetménynek a Néptanítók Lapjában történő megjelenésétől számított 21-ik nap déli 12 óráig a város polgármesteréhez, mint a községi iskolászek elnökéhez nyújtandók be. (Városháza, emelet 31. ajtó). Elkészenet érkezett, vagy hiányosan felszerelt pályázati kérvények figyelembe vehetők nem lesznek.

**Dr. Vásáry István** polgármester.  
a községi iskolászek elnöke.

**Hirdetmény.**

Debrecen sz. kir. város adóhivatala közli az érdekeltekkel, hogy az O. F. B. által juttatott földék 1930. évi törlesztőrészletének mérséklése tárgyában a nagyméltóságú m. kir. pénzügyminiszter ur a 24—1931. számú rendeletének kiegészítéséül kiadott 45743—1931. számú rendeletével kivételes méltányosságból megengedte, hogy egyharmad rész törlesztőrészlet elengedésének kedvezményében még mindazok részesíthetők, akik az 1930. évi törlesztőrészlet kétharmad részét május 24-ig befizetik.

Városi adóhivatal.

14592—1931. VII.

**Versenyárgyalási hirdetés.**

Debrecen sz. kir. város köztemetői Sugár útján mintegy 7200 négyzetméter területű kátrány makadám burkolat építési munkálatainak biztosítására nyilvános zárt ajánlati versenyárgyalást hirdetek.

Az ajánlatok zárt lepecsételt borítékban „Ajánlat a köztemetői Sugár ut burkolására” felirattal ellátva Debrecen sz. kir. város közigazgatási iktató hivatalában 1931. évi június hó 5-ik napján d. e. 11 óráig nyújtandók be.

Ugyanezen időpontig kell az ajánlati végösszeg 2 százalékának megfelelő bantpénzt a város házipénztárába letenni. A letéti nyugta az ajánlathoz csatolandó.

Az ajánlatok a városháza tanácstermében 1931. évi június hó 5. napján déli 12 órakor bontatnak fel, amikor az ajánlattevők, vagy azok igazolt képviselői jelen lehetnek.

Ajánlattevők a végleges döntésig kötelezettségben maradnak.

A kiirási művelet Debrecen sz. kir. város műszaki ügyosztályában kapható (Kossuth ucca 20. sz. III. 106.) 2 pengő lefizetése ellenében d. e. 12 órától 14 óráig. Ugyanitt megtekinthetők a tervek.

A város fentartja azt a jogot, hogy a beérkezett ajánlatok között az árakra tekintet nélkül szabadon választhasson.  
Debrecen, 1931. május 15.

Polgármester.

14593—1931. VII.

**Versenyárgyalási hirdetés.**

A nagyerdei uszoda bővítés munkáiának biztosítására versenyárgyalást hirdetek.

Ajánlat tehető a város által kiadott ajánlati és költségvetési úrlapon föld, kőműves, elhelyező, vas, vasbeton, asztalos, burkoló, vízvezeték-szerelői és csatornázási munkákra egységár megjelölésével.

Az előirt okmánybéllyel ellátott szabályszerűen kiállított és aláírt ajánlatok „Ajánlat a nagyerdei uszoda bővítési munkáira” felirású, pecséttel lezárt borítékban 1931. évi június hó 3-án d. e. 11 óráig a városi közigazgatási iktatóban kell benyújtani, vagy olyan időben postára adni, hogy az ajánlat a jelzett határidőig nevezett hivatalhoz beérkezzen.

Az előbb megnevezett határidőre beérkezett összes ajánlatok f. évi június hó 3-án déli 12 órakor a Városháza tanácstermében nyilvánosan bontatnak fel amely eljárás az ajánlattevők, vagy azok képviselői jelen lehetnek.

Az ajánlattevők ajánlataikkal a végleges döntésig maradnak kötelezettségben.

Ajánlati úrlapokat, versenyárgyalási részletes feltételeket, középítkezési általános és részletes feltételeket, költségvetés, ajánlattevők Debrecen sz. kir. város műszaki ügyosztályánál megszerezhetik

2 pengő költségmegtérítés ellenében. Tervek ugyanott megtekinthetők.

Csak szabályszerűen kiállított, aláírt, pecséttel lezárt, sértetlen borítékban elhelyezett és közvetlenül vagy posta útján beadott ajánlatok vétetnek tárgyalás alá.

Azok az ajánlattevők, akik a várossal még üzleti összeköttetésben nem állottak, illetőleg előtte ismeretlenek, tartoznak szállítóképességüket, megbízhatóságukat, azon kereskedelmi és iparkamara bizonylatával igazolni, amelyhez vállalatuk telepe szerint tartoznak.

A város fentartja magának a jogot, hogy a beérkezett ajánlatok közül tekintet nélkül az ajánlati árakra szabadon választhasson, a kiírt munkánál többet vagy kevesebbet rendelhessen, a munkálatokat megoszthassa, vagy amennyiben a versenyárgyalás eredményét kielégítőnek nem találja, újabb nyilvános, vagy korlátolt versenyárgyalást tarthasson, esetleg a munka vállalaba adása tekintetében másként is intézkedhessen.

Debrecen, 1931 május 15.

Polgármester.

**HIRDETMEY.**

Közhirre teszi a városi adóhivatal, hogy Debrecen sz. kir. város Pac-Veker debreceni lakostól megváltott és az igényjogosultak között kiosztott mezőgazdasági ingatlanokra vonatkozólag elkészített és a juttatottak által fizetendő ellenértékeket tartalmazó kimutatásokat 1931 május hó 20. napjától jun. 5. napjáig a hivatal 2. számú szobájában közszemlére tette ki. A közszemlében fekvő kimutatás, megváltást szenvedő és juttatott által a hivatalos órák alatt bármikor megtekinthető s ellene — úgy a megváltást szenvedett mint a juttatott — a m. kir. pénzügyvizsgátlósághoz címzett fellebbezéssel élhet; a közszemlére tétel utolsó napjától számított 15 nap alatt.

Ezenkívül a kataszteri tisztajóvedelemben kifejezésre nem jutó különbözőségek kiegyenlítését s ennek alapján az egyéni kivetések aránytalanságának kiegyenlítését a közszemle utolsó napjától számított hat hó alatt a m. kir. pénzügyvizsgátlósághoz intézett kérvényben kérhetik:

- a) az összes földhöz juttatottak,
  - b) ezeknek egyes csoportjai,
  - c) az összes földhöz juttatottak vagy ezeknek egyes csoportja nevében a választmány,
  - d) minden egyes földhöz juttatott.
- Debrecen, 1931. év május hó 13-án.  
Városi adóhivatal.

**APRÓ HIRDETÉSEK**

**Üzlethelyiséget, vagy udvari helyiséget keresek olcsó bérrel. Cim: Frohner-szálló portásánál. 279a**

**Zongora, bécsi gyártmány, bérbeadó. — Battyhány 13., emelet, 3—5-ig. 278a**

**Szerény igényű volt honvédtiszt, németül is beszél, bármilyen állást elfogadna. „Megbízható” jellegre a kiadóba kér. 273—a**

**Bejárónő, ki rendszerető, felvétetik. Burgundia u. 14. 3716—a**

**Kenyérügnököt felveszek. Honvéd ucca 19. 274—a**

**Sötétkék, jókarban levő gyermekkocsi eladó. Szent Anna u. 8. 275—a**

**Tisztességes, megbízható bejárónőt keresek. Érdeklődni: d. e. 7—8-ig. Klein, Degenfeld tér 3. 276—a**

**Gépész és fűtő nyári csépléshez és gépjávitásra kerestetik. K. Tóth ucca 1. sz., süttőde. Vargakert. 275—a**

**Ügyes urak és hölgyek magas jutalékra napi cikkhez felvétetnek, 8—10 órakor. Chinoi, Hatvan ucca 2. 280a**

**Házmaster felvétetik, ki szereléshez is ért. Simonffy ucca 7. szám alatt.**

**Bördisműáru részére üzletrészt, vagy fél üzletet keresek. Érdeklődni: Frohner portásánál. 281a**

**Jó munkás, fiatal fodrászeged állást keres azonnali belépésre. Wesselényi u. 74. sz. Végh. a**

**Kétrendbeli egyszobás, konyhás lakás kiadó. Értekezni: Piac 89. alatt. Bodegában. 282a**

BY APRÓHIRDETÉS TI SZÓIG HARMING FILLÉR ÉS EGYSZERRE KÉT REGGELI LAPBAN JELENIK MEG. MINDEN TOVÁBBI SZÓ 3 FILLÉR. VASTABB BETŰVEL SZEDETT SZAVAK DUPLÁN SZÁMITTATNAK. — ÜZLETI HIRDETÉSRE MÁS TARIFA. FELVILÁGOSÍTÁS 18. ÉS 8-12. SZÁMU TELEFONON.

# APRÓHIRDETÉSEK

APRÓHIRDETÉSEK VE ADHATÓK: FŐKIADÓHIVATALUNKBAN: FERENC JÓZSEF UT (PIAC UCCA) 48. SZÁM, FŐKIADÓHIVATALUNKBAN SZÉCHENYI UCCA 2. SZÁM, A HEGEDŰS ÉS SÁNDOR RT. KÖNYVKERESKEDÉSÉBEN PIAC UCCA 84. SZÁM ALATT ÉS A „MARGIT”-FÜRDŐ PÉNTÁRNÁL. —

## Levelezés

### Házasságot

— a legjobb zsidó körökben is — megbízhatóan, teljes diszkrécióval közvetíték. Levélbeli érdeklődéshez bélyegeket kérek. Cim megtudható a kiadóhivatalban.

3156—d

## Betöltendő állás

### Nádudvar

határában 300—400 hold kitűnő sziki legelő, istállóval, vagy hodályal bérbe ez évre kiadó. Nádudvari plébánosnál.

3580—c

### Perfekt

főzőnőt hosszú bizonyítvánnyal, ki szépen mos és vasal, keres június 1-ére kis család. 35 éven aluli jelentkezzen a kiadóban. 2021—d

### Kifutófiut

felveszünk, ki kerékpározni tud. Timár u. 52., fűszerüzlet.

238—b

### Csokoládé

áruk eladására agilis, bevezetett tügnyöket keresek. — Friedmann, Barna u. 15.

3711—c

### Egy

jó borbély munkás állandó munkára felvétetik. Onossai u. 7. Bihari telep. 270—a

## Állás keresők

### Özv. uriaszony

betegápolás, üzletben kiegészítőnek vagy pedig házvezetőnői állást vállal. Özv. Molnár V.-né, Bagamér.

3624—a

### 10 tagu

családapa bármilyen megfelelő állást keres, mindenre alkalmas. Cimet a kiadóba kérem.

3430—d

### Házvezetőnő

idősebb urhoz, urnőhöz gondviselőnek, jól főz, varr, megbízható, jobb lelkű, szerény igényű, nyugodt otthonra vágyik, goromba munkát nem vállal, azonnali állást keres. Cim a kiadóban.

2084—d

### Házvezetőnő,

ki nagyon jól főz, szépen varr, felső ruhát és fehérneműt, privát vagy gazdaságban, szabad idejében német órát is ad, goromba munkát nem vállal, állást keres. Cim a kiadóban.

2084—d

### Intelligens

német nevelőnő, megbízható, állást keres. Turay iroda, Miklós u. 8.

244—a

## Ingatlan

### Házhelyek

Kerekes telepen, Szávay Gyula ucca 2. szám alatt előnyös törlesztésre eladó.

3557—b

### Földbérlet

Haláp szélén 47 k. hold föld októberre bérbeadó. Kigyó 37.

3650—a

### Kiadó

88 hold szántóföld Bellegel, miképercsi ut. Értekezni lehet Péterfia 50. sz. 3514—c

### Ba omfitenyésztésre,

méhészkedésre kiválóan alkalmas családi ház óriási telkekkel olcsón eladó. Értekezhetni Eötvös ucca 59. 3621b

### Eladó

sürgősen Nagycserén 17 hold tanyás birtok, azonnali átvétellel, vetéssel együtt 8000 pengőért, 1000 pengővel átvehető, többi teher. Értekezés Samu Jánosnál, Hunyadi ucca 24.

3713—c

## Váleték

### Kiadó

irodának színházra néző II. emeleti balkonos 2 szoba, előszoba, azonnal elfoglalható. Kossuth u. 8. 2166—d

### Üzlethelyiség

azonnal kiadó. Hatvan u. 15.

3603—c

### Kiadó

üzlet nagyon olcsóért Cegléd ucca 16. Bodegának és friss gyümölcs eladására biztos megélhetés, mivel nagyforgalmu ucca.

3600—c

### Üzlethelyiség

kiadó kitűnő helyen, Piac u. 75. alatt.

3604—b

### Kiadó

üzlethelyiség, irodának is alkalmas, nagyállomás közelében. Értekezni Késes u. 3. sz., keresztpületeben. 236—c

### Raktárnak,

műhelynek földszinten száraz, világos, tágas helyiségek kiadók. Böszörményi ut elején. Értekezés: Stark raktár, Kishegyesi ut 1. Telefon 17.

268—a

## Kiadólakás

### Két

szobás, fürdőszobás lakás konyhával és összes mellék-helyiségekkel, butorral vagy anélkül kiadó. Cim a kiadóhivatalban.

1693—d

### Szép

világos kis szoba esetleg varrónőnek is kiadó a központban. Cim a kiadóban.

2020—d

### Három,

esetleg négy szobás téli-nyári lakás minden kényelemmel ellátva egyetemhez közel kiadó. Értekezhetni: Honvéd u. 9-B.

592—d

### KÖZPONTON

egészséges, napos szoba 1—2 személy, esetleg házaspár részére olcsón kiadó. Cim a kiadóban.

909—d

### Három szobás,

fürdőszobás modern lakás nagy kerttel egyetem mellett azonnal kiadó. Értekezhetni: Honvéd ucca 9-B.

2088—d

### Két

szoba, konyha július 1-re kiadó. Bónis, Csokonai u. 23.

245—c

### Különbejáratu

csinosan butorozott szoba kiadó. Simonffy ucca 44.

50—d

### Elegánsan

butorozott szoba 1—2 személynek esetleg ellátással kiadó. Bővebbet Alföldi palota, trafik.

265—a

### KÖZPONTON

szerényen butorozott szoba azonnalra kiadó. Cim a kiadóban.

1338—d

### Kétszobás

modern lakás, előszoba, fürdőszoba, konyha, gáz, parkett augusztustól kiadó. — Vigkedvü 11.

128—d

### 3 szobás

parkettes, fürdőszobás lakás kiadó augusztus 1-re. Timár 52.

239—d

### Butorozott szoba

fürdőszobával, esetleg konyha használatú kiadó. Miklós u. 4.

235—d

### Csinosan

butorozott szoba olcsón kiadó. Degenfeld-tér 3. Paszternák.

264—b

## Lakást keresők

### KERTI

nyári lakást keresek. Ajánlatokat „Nyári lakás” jellegre a kiadóba kérem. 1870—d

## Eladás

### Vagyont

gyűjthet mindenki, ha Tarkarékossági könyvecskéjével ékszer, órát, ezüstöt vásárol. Beszerzési forrás: Engel László ékszerész, Piac ucca 44.

589—d

### Elsőrendű

diófa íróasztal teljesen jó állapotban eladó. Varga u. 31., trafik.

71—b

### Szép

kivitelű konyha butorok olcsó árban kaphatók. Halköz 3. sz.

243—b

### Buzakenyérliszt

22 fillér, elsőrendű cukrásznulálisztek, fűszerárak legolcsóbban Horvát, Degenfeld tér 1. Sas ucca sarok.

234—d

### Gummitalpu

cipők, harisnyák, zoknik olcsó árban Kosztyunál, Simonffy ucca 1. sz.

3715—a

### Motorkerékpár,

„Autómotó” 175 kcméteres, keveset használt, eladó. Kut u. 118.

3712—d

### Jókarban

levő festett nagy szekrény eladó. Werbőczy ucca 6.

271—c

### Kerékpárok,

használt, de kitűnő állapotban, igen olcsón eladók, kedvező részletfizetés mellett. Debreceni Autóforgalmi, Hatvan u. 53.

182—d

### Partiba

vásárolt férfiruhaszövetek eddig nem létezett olcsó árban kaphatók. Kossuth ucca 7. sz., keresztpülete.

3262—d

### CEMENTLAPOK,

betoncövek, kutyűrük legolcsóbban beszerezhetők Lukács Vilmos és Testvére cementárugyárban, Debrecen, Károly Ferenc József ut 3/b. sz.

1100—d

### Négyülékes

másfélteres kis autó és A. J. S. oldalkocsis motorkerékpár eladó. Cim a kiadóban.

2165—b

## Vétel

### 15—20 literes

benzintartályt megvételre keresek. Cimem a kiadóban.

3574—d

### Egylovas

kis szekér megvételre kerestek. Cim a kiadóhivatalban.

3567—c

### Motorkerékpárra

való 2 oldalon felkapcsolható nyeregűt megvételre keresek. Szoboszlói Széchenyi ucca 24.

3573—d

### Megvételre

keresek egy használt konyha szekrényt és egy szelont. — Csóka Pál u. 7. Ugyanott egy használt férfi varrógép eladó.

272—a

## Újra

### Törlesztéses

köicsönt, földbirtokra, házra és építkezésre váltókölcsönt folyósítatok. József kir. herceg ucca 44. Mandel.

253—b

## Különféle

### Lakásért

kerti munkát vagy házmezszergetést vállalom. Kovács I., Péterfia.

3705d

### Filező

lányok munkájukkal jelentkezzenek. Ugyanott eladó használt szalonberendezés és egy kredenc. Bethlen u. harmincegy.

3469—b

# 10 SZAVAS

apróhirdetését hétköznap

# 30 fillérért

vasárnap 50 fillérért

két reggeli napilapban közöljük.

Apróhirdetését feladhatja:

reggel 8 órától d. u. 6-ig a Hegedűs és Sándor Rt. könyvkereskedés pénztáránál, vagy Piac ucca 49. sz. alatti főkiadóhivatalunkban, vagy Széchenyi ucca 2. sz. alatti főkiadóhivatalunkban, vagy a Margit-fürdő pénztáránál.

Délután 6-tól este 9-ig: (szombaton este 8 óráig) főkiadóhivatalunkban Piac u. 49.

Aki vasárnapra egy apróhirdetést felad, ingyen kap egy érdekesítő regényt.

### Kiadó

augusztusra, esetleg előbb tágas szoba, konyha, speiz, mosókonyha. Teleki ucca 32.

269—a

### Három

szobás uccai lakás irodának, rendelőnek vagy pincekonyhával lakásnak kiadó. Miklós u. 17.

156—c

### Butorozott

különbejáratu szép szoba fürdőszobával 1—2 személynek kiadó. Hatvan u. 2., I. emelet.

252—a

### Csinosan

butorozott szoba, esetleg fürdőszoba használatú, — Püspöki palotában kiadó. Érdeklődni Szöllősi dohánytőzsdé, Hatvan u. 1.

127—d

### Csoda

olcsó férfi, női szövetek, felöltő kelmék, vászonruhaanyagok, lüszterek feltűnő olcsó árban Weisznál, Piac 73.

135—d

### Eladó

egy szőlőpermetező gép. Batthyány ucca 12.

3663a

### Diszpnárna

uj fosztott tollat 1.50-ért. Knöpfler Frigyes, Pásti u. 5.

242—b

### Cégtáblák,

zsirosbodon, gyermekmérleg gyermekágy, szekrény eladó. Hunyadi ucca 21.

232—c

### Egy

fehér lack gyermekágy olcsón eladó. Kinizsi ucca 26.

3704—c